

CHILE FILATÉLICO

LA REVISTA AÉREA DE SUDAMÉRICA — THE AIRPOST JOURNAL OF SOUTH AMÉRICA

AÑO II

— ENERO DE 1931

— NUM. 7

Se publica cada tres meses, repartiéndose cada vez, mil ejemplares de propaganda gratis, fuera de los que reciben los suscriptores. Cada ejemplar vale \$ 2.50 chilenos o 30 centavos americanos. La suscripción anual vale 10 pesos chilenos, 3 pesos argentinos, 1.25 uruguayo, 30 francos franceses, y da derecho a recibir 4 números y a salir su nombre y dirección en la lista permanente de los suscriptores. Se admite en pago de la suscripción, sellos en curso, cupones respuesta, billetes de banco, giros postales internacionales, etc.

Published every three months by Victor Vargas
(Concepción — Chile)

Single copies 30 US. cents or 1/3 English currency.

Subscriptions (4 numbers) US. \$ 1.— or 4/— per year.

Advertising Rates—Per page, per issue US. \$ 8.— or 30/—
1/2 page at half rate, etc.

1000 numbers are sent free to collectors and dealers.
Suscribers have their numbers printed in a very fine couché paper.

EDITADO POR

VICTOR VARGAS V.

CASILLA 1375 — CONCEPCION (CHILE)

Soc. Imp. y Lit. «Concepcion»

LISTA DE SUBSCRIPTORES DE "CHILE FILATÉLICO"

A continuación se da la lista de las subscripciones recibidas en los tres últimos meses, anotándose la dirección y los deseos de cada subscriptor.

Ser subscriptor de CHILE FILATÉLICO, con derecho a salir en esta lista y a recibir la revista por cuatro veces al año, vale 10 pesos chilenos, 3 nacionales o 1 dólar. Como gran cantidad de ejemplares de propaganda se dirigen a Norteamérica, se usa como clave para los deseos de cada subscriptor la de la American Philatelic Society, que es la clave más conocida del mundo.

En esta clave "C" equivale a coleccionista; "D", equivale a comerciante y "X" equivale a que uno u otro desea canjes.

Muy importante y todos deben tomar nota, de que canjes, solamente se pueden remitir a los que solicitan envíos (X) y sellos en venta solamente se pueden remitir a los que solicitan comprar.

Los subscriptores que reciban envíos no solicitados, tienen perfecto derecho a conservarlos hasta que los inoportunos remitentes, los provean de sobres y franqueo de certificado para la devolución.

Aquellos subscriptores que aparecen en tipo grueso es en atención a que han ayudado a CHILE FILATÉLICO, presentando a otros subscriptores.

El último número que aparece entre paréntesis, al final de las indicaciones de cada subscriptor, es aquel con que termina la respectiva subscripción.

Esta lista de subscriptores que principia a publicarse desde el No. 6 no puede obtenerse por separado. Aquellos coleccionistas que deseen tener el total de los subscriptores deben necesariamente conservar los CHILE FILATÉLICO del No. 6 adelante o adquirirlos por compra.

Hay la idea de publicar una lista clasificada por países de todos los subscriptores y también por orden alfabético, pero esto no será hasta no contar con una cantidad que exija esta clasificación.

Los señores subscriptores que deseen avisar en el cuerpo de la revista y los que no siendo subscriptores también lo deseen, se les comunica que la tarifa de anuncios es de 60 pesos chilenos la página, y menor espacio en proporción. Para los que son del extranjero la tarifa en moneda americana es:

Page.....	1	1/2	1/4	1/8
US \$.....	8.—	4.—	2.—	1.—

Membership Directory

Herein is placed the Directory of the new members of CHILE FILATÉLICO received in the last three months. The fee for membership is US \$ 1.— Members receive the CHILE FILATÉLICO during one year (4 numbers) and have their name, address and requirements published in the Directory.

Members can send stamps in exchange only to other members who ask for exchanges (letter X) We use the same A. P. S. key of abbreviations.

Members who receive unsolicited consignments of stamps do not need to return those sendings unless they are provided with envelopes and postage stamps for return from the original senders.

Members in black type are recruiters. The membership number is at the beginning and last number in brackets is the number of the last CHILE FILATÉLICO the member will receive unless another fee is paid. Above is the ad. rate for all.



CHILE FILATÉLICO

LA REVISTA AÉREA DE SUDAMÉRICA
THE AIRPOST JOURNAL OF SOUTH AMERICA

Subscripción anual: \$ 10.—

Año II

— Concepción (Chile), Enero de 1931.

— No. 7

N.º atrasado: \$ 2.50.

CHILE FILATÉLICO THE AIRPOST JOURNAL OF SOUTH AMERICA

In this number we continue publishing a member list which we will continue in the next number that we expect to publish in three more months. We are sending this journal to all the airpost collectors and dealers of the world and in order to have a good supply of addresses we are glad to say that already we are member N.º 11046 of the American Philatelic Society, N.º 589 of the Rutherford Stamp Club, and N.º 6784 of Monda Ligo.

Remember this journal is sent free to the best dealers of the whole world and to the best addresses we get from airpost collectors.

A red cross means this is the only or the last number you will receive of this journal unless

you send US. \$ 1.— cash or unused airpost stamps any country of the world. If you are a member you will receive four numbers and you will have your name, address and wants published in the Directory.

Una cruz roja quiere decir: éste es el único o el último número que usted recibirá de esta revista, a menos que remita US. \$ 1.— efectivo o equivalente en sellos aviación de todo el mundo. Por esa suma usted recibirá 4 números venideros y tendrá su nombre, dirección y deseos insertados en la lista de socios.

Continuación de la nómina de subscriptores de "Chile Filatélico"

- 94—Alberto Fernández, Greep College 2024 Wabash Ave. Chicago, III. U. S. A. (C) (9).
- 95—Julio J. Mathei, casilla 127, Iquique, Chile. (C) Sud South América. (10).
- 96—E. H. Damon, c/o Andes Copper Mining Co. Chañaral, Potrerillos, Chile. (C) (9).
- 97—Hno. Pío Borghraef, casilla 670, Iquique, Chile. (C) General. (9).
- 98—Julio L. Rachitoff, Apartado 1083, Lima, Perú. (CX) Gen. mundial avanzado prefiere sin uso. (9).
- 99—Dr. Robert Paganini, Zweisimmen, Suiza. AE.S. Phil. Literature. Historiador de aviación; desea publicaciones aerofilatéticas. (10).
- 100—I. K. Daccaret, 17 bis, Rue des Louvettes, Rosny s/ Bois, Reine, Francia. (CDX) Gen. 8.
- 101—Carter Glass Jr., Lynchburg, Virginia, U.S.A. (C) AE.S. Aviación. (9).
- 102—Grisoli Emile, Chef de Bureau-Service des Travaux Publics-Saigon (Indochine) (C) AE.S. Aviación. (10).
- 103—Ainé Schtingre, casilla 5033, Santiago, Chile. (CX) Gen. (9).
- 104—Alex Cohen, 7950 Escanaba Ave. Chicago, III. U.S.A. (D) AE.S. (10).
- 105—Ismael Neira Lamas, casilla 251, Callao, Perú. (CX) América Com. Pic. S. Vistosos baratos. (9).
- 106—Lewis W. Swett, 1177 N. 3rd St. Springfield, III. (C) U.S. Br. Col. AE.S. Com. aviación. (10).
- 107—Erwin Goetz, 211 Florimond St. Chicago, III, U.S.A. (D) AE.S. Aviación. (9).
- 108—A. Devercelli, Juan J. Arteaga 35, Montevideo, Uruguay. (D) Uru. Nov. AE.S. Aviación Novedades. (10).
- 109—Eugene Klein, S. 13th St. Philadelphia, Pa. U.S.A. (D) AE.S. Rar. Auction sales cat. free. Rarezas, Aviación. Ventas en Remate. Solicite cat. (10).
- 110—Carlos M. Barrenechea, Córdoba 363, Buenos Aires, Argentina. (C) AE.S. (10).
- 111—José Algueró, Oran 2961, Buenos Aires, Argentina. (CX) Americaused. (8).
- 112—Francisco J. Meneses, Box 262, Quito, Ecuador. (D) Ecuador. (8).
- 113—Ing. Giuseppe Mazzola, casilla 663, Asunción, Paraguay. (CX) General. (10).

Este es nuestro N° 7

Y Ud. señor que lo recibe no tiene el anterior o los anteriores solamente por no haberse hecho subscriptor. "Chile Filatélico" ha estado saliendo cada 3 meses con 44 páginas el número 5 y con 36 el número 6.

- 114—Andrew J. Hatch, 268 Nicoll St. New Haven, Conn. U.S.A. (C) Chile. (12).
 115—Jack H. Holloway, 527 E. 6th St. Bloomington, Ind. (C) (9).
 116—Federico Auriolos, Preciados 9, Madrid, España. (D) Comercia sellos pro Unión Ibero Americana. (12).
 117—Ricardo A. Macagno, S. M. Laspiur, F. C. F. S., Argentina. (CX) Gen. A.E.S. Aviación. (1).
 118—Andrés Escoruella, Administrador Aduana de Palamos, España. (C) Gen. (10).
 119—Charles C. Smiley, Waynesboro, Pa. 136 Cleveland Ave. (C) First flights covers. aerogramas primeros vuelos. (10).
 120—J. Emory Renoll, Hanover, Pa. U.S.A. (D) stamps on approval, envíos escoger 70%. (10).
 121—E. St. George Tucker, Lissner Bldg. 524 So. Spring St. Los Angeles, Cal. U.S.A. (D) N. Z. Ire. A.E.S. Aviación, por cantidades nuevas y usadas. (14).
 122—Carlos de Guevara, S/C Moreno 1123, Rosario, Argentina. (CX) Arg. Por igual cantidad de cualquier nación, doy argentinas. (10).
 123—F. G. Voss, Jr. P. O. Box 361, San Francisco, Cal. U.S.A. (C) (9).
 124—United States Stamp. Co., 395 Bush St. Sutter 2487, San Francisco, Cal. U.S.A. (D). Gen. (10).
 125—Andrés Barral, Apartado 934, Méjico (CX). Gen. Yvert. (10).
 126—Roberto Pommer, Av. de Mayo 838, Buenos Aires, Argentina. (D) Gen. (10).
 127—F. Fickenscher, Humboldtstrasse 13, Jena, Alemania. (C) (10).
 128—Alfredo V. Ledesma, Canelones, Uruguay (CX) Gen. Yvert Frs. 200. Prefiere Amer. (10).
 129—Dr. H. M. Barhart, 1003 Médico Dental Bldg, Los Angeles, Cal. (C) Chile (9).
 130—Ulises Capo, casilla 486, Montevideo, Uruguay (D) Uruguay-British Colones, Colonias Inglesas limpios (18).
 131—José Costa Escursell, casilla 1616, Valparaíso, Chile. (C) (10).
 132—E. Erro, Paysandú N.º 1174, Montevideo, Uruguay. (D) Uruguay vende. (10).

CENTRO Y SUDAMERICA

¿Qué tiene Ud. para ofrecerme de los países de la América Latina?

Mi especialidad son las series completas conmemorativas y de aviación. Emisiones sin usar, por cantidades; pues las quiero para revender.
 =====
 Escribame lo que puede ofrecerme. =====

Deseo dos Corresponsales en cada país de América, que puedan enviarme tanto las antiguas como las emisiones que están saliendo. Deseo personas que cuenten con fondos únicamente. Referencias el
 =====
 Editor de esta Revista y muchas otras. =====

Comerciantes de América interesados en comprar series aéreas y conmemorativas del mundo entero, soliciten mi "Wholesale Price List"
 =====
 y de seguro mis precios le agradarán. =====

ELLIOTT M. WALTON

81 Nassau Street

New York (U. S. A.)

Nuestras emisiones en curso

En Chile, los valores postales y aéreos se imprimen en los Talleres de Especies Valoradas. Para poderse hacer una impresión de estampillas es necesario un decreto del Ministerio de Hacienda que ordene su fabricación, y una vez éstas impresas, es necesario otro decreto del Ministerio de lo Interior que autorice su circulación.

Hasta hoy, esto se ha cumplido al pie de la letra, y el Diario Oficial nos ha publicado en su oportunidad, las cantidades impresas de los sellos postales, del salitre, aéreos, y los de correspondencia oficial del Gobierno y de la Biblioteca Nacional.

Pero ahora viene lo malo y es que los Talleres de Especies valoradas SIGUEN IMPRIMIENDO ESTAMPILLAS DE AVIACION, SERVICIO DEL ESTADO, etc., sin que venga otro decreto que autorice la impresión de una nueva cantidad.

Tenemos así que en las estampillas de aviación se han hecho hasta hoy día de 20c. 4 impresiones en distintas épocas y el Diario Oficial sólo ha publicado el decreto en que se ordenó la impresión de 150,000 estampillas de 20 centavos. Y de todos los restantes tipos se han hecho dos o tres impresiones en distintas épocas sin que jamás haya salido algo en el Diario Oficial.

Pasando a los sobrecargados Servicios del Estado, sobrecargados así según decreto del Ministerio de lo Interior del 25 de Agosto de 1925, se ha continuado sobrecargando sin que haya un nuevo decreto, y a la Oficina de la Unión Postal de Berna, el Correo Chileno no ha remitido estos nuevos tipos «Servicio del Estado», porque las autoridades postales no son autoridades filatélicas y para ellos, sólo existe una variedad, aunque esa variedad es tan distinta que unos dicen Chile Correos y otros dicen Correos de Chile, fuera del papel que es sin y con filigrama.

Pasando a los de aviación, en que se nos obliga a pegar 4 y 5 estampillas en cada carta aérea, el Correo no pide una emisión definitiva hasta que no se agote la existente. Y esta existencia no se agotará nunca, pues Especies Valoradas siguen sobrecargando valores postales sin que el Correo lo sepa, y menos los filatélicos, que sólo lo sabemos por las diferencias que en los sellos notamos. Es ya tiempo se ponga remedio a esta falta de publicidad, y se hagan las especies postales de acuerdo con los franqueos. Podemos decir que hay paquetes del Ministerio de Relaciones Exteriores que salen con 40 estampillas de un peso, nada más que por no existir una de más valor. Todos sabemos es absolutamente imposible poder franquear una carta aérea al extranjero a menos que le peguemos 5 ó 6 estampillas distintas.

Los sobres aéreos son chicos y las estampillas son grandes; total que no hay espacio para la dirección y las indicaciones del Correo. Y para más, las estampillas son feas y de las que se llaman provisionales, por ser sobrecargadas. Pero desde el año 1928 que las están sobrecargando y si el señor Ministro o el señor Director de Correos no ponen remedio, Especies Valoradas seguirá sobrecargando hasta que algún día se arme la grande, pues esperamos alguna vez el pliego

con la sobrecarga invertida, que traiga la fortuna de algún feliz mortal, como ese pliego invertido aéreo del 24c. que hoy día cada sello vale más que un Ford de lujo.

Señor Director de Correos: en estos días acaba de ponerse a la venta el sello aéreo de 10 pesos, que corresponde a una tercera impresión que ya se hace de este valor, pues la primera fué con tinta azul, la segunda fué con tinta negra y ésta es en papel delgado con marca de agua. ¿Por qué no se hizo esta impresión con un carácter definitivo grabándose una plancha especial sin reparar en gastos, pues mientras mejor grabados son los sellos, más los compran los filatélicos del extranjero, y si supieran las autoridades postales lo que los filatélicos pagan por una serie de aviación, cuántas no emitirían? Podemos adelantar, que al salir una nueva emisión, hasta el 20 pesos, todos bien grabados y dentados, se venderían a los filatélicos, para jamás usarse, más de CIEN MIL PESOS chilenos en menos de un año.

Es ya tiempo salga en Chile esta emisión aérea definitiva que de acuerdo con las tarifas, evite pegar más de uno o dos sellos, que de acuerdo con el grabado haga honor al artista nacional, y de acuerdo con el interés filatélico, haga entrar a la Nación, una renta como caída del cielo. Pedimos y esperamos.

DEALER

Casa Filatélica

Roberto Pemmer

Av. de Mayo 838 — U. T. 38, Mayo 2528

BUENOS AIRES

**Compra y venta de estampillas
de todos los países.**

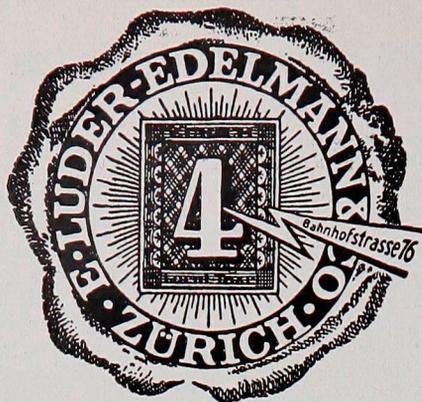
ESPECIALIDAD:

América y Colonias Inglesas

Tengo a mi disposición el importante stock de sellos de los antiguos y renombrados comerciantes señores León y Roberto Rosauer y he adquirido varias colecciones de importancia, lo que me pone en condiciones para atender cualquier mancolista a precios muy razonables.

Envíos en libretas para elegir contra depósito o buenas referencias a satisfacción.

Pida mi lista de precios de colecciones por países, series de ocasión, albums y accesorios filatélicos que remito gratis.



PIDA NUESTROS PROSPECTOS GRATIS

.....

Nuestro catálogo ricamente
ilustrado de nuestras ventas
en remate a clientela del
mundo entero, será enviado
gratis a todo coleccionista
serio que lo solicite. La espe-
cialidad de la casa son las
== estampillas de Suiza ==

.....

E. LUDER-EDELMANN & Co.

BAHNHOFSTR. 76

ZURICH

—

(SUIZA)

Las estampillas de multa chilenas del año 1924

Varias revistas argentinas y otras de España y Brasil, se han ocupado últimamente de las estampillas de multa chilenas del año 1924, diciendo, entre otras cosas, que no son emisión oficial y que no tienen derecho a figurar en los catálogos.

CHILE FILATÉLICO, en pocas palabras, comunica que esta emisión fué hecha por el Administrador de Correos de Valparaíso, con el beneplácito del Director General de Correos. Los sellos se hicieron en la Imprenta Universo de Valparaíso, con muchos errores, y se usaron únicamente en Valparaíso. Se vendieron series completas a valor facial, en las ventanillas del Correo de Valparaíso y, finalmente, encontrándose irregularidades en todo esto, vino una investigación y salieron los culpables.

Pero la emisión en sí, es perfectamente legal, registrada en la Unión Postal de Berna.

El sobrante de la emisión lo remató a 5 pesos el pliego don Miguel Besoin. Copiamos el aviso que se publicó en el diario "La Nación" antes del remate.

Con este aviso, creemos, no se seguirá diciendo que estas estampillas no son legalmente oficiales del Gobierno.

Comunicamos también que se hicieron dos

impresiones de los valores 2 al 20 cts. y la segunda impresión es más grande, ya que se fabricó una nueva plancha para esos valores, los que se conocen por el dentado que es bien hecho, por el color que es más claro y por el grabado que es más grande.

Esperamos siquiera se copie el aviso dado a continuación, por aquellas revistas que, mal informadas, han hablado mal de esta emisión. Somos sí de la misma opinión, que la emisión tuvo un principio muy poco limpio.

REMATE FISCAL

De estampillas retiradas de la circulación
EN MONEDA 1390

El Sábado 18 del corriente, de 10½ a 12 M. y de 2½ en adelante, remataré por orden de la Dirección General de Correos, una partida de estampillas de multa, en lotes desde 50 pesos hasta \$ 1,000. Más de \$ 20,000 en valores nominales.

Todas estas estampillas han sido debida y oportunamente inscritas en el registro internacional de Berna.

Muestrario y demás documentos a la vista desde mañana Viernes, a las 10½ en Moneda 1390.

Pago estrictamente al contado en el momento del remate.

ALBERTO PATIÑO M.,
MARTILLERO DE HACIENDA

Constantes existencias

DE

"Rarezas aéreas de Méjico"

PRECIOS FAVORABLES

Steady stock of Mexican airmail rarities

Dr. José Rosenberg — Calle Abraham González 32

Méjico D. F. — Rep. Mejjicana

OFRECEMOS A CONTINUACION ALGUNAS DE LAS 1150 SERIES QUE TENEMOS ACTUALMENTE EN VENTA



Todas en perfecto estado y nuevas, con su goma original intacta.

PRECIO EN MONEDA ARGENTINA

Alemania	1930	novedad Beneficencia 4 valores completa	\$	1.75
Bélgica	1928	258/266 "Orval"	"	9.—
"	1930	"Caridad" 7 "	"	2.20
Bolivia	1930	"Emisión Zepelín" 5 valores raros	"	17.50
Brasil	1930	Correo Aéreo Cía. Cóndor novedad.,	"	7.50
Cirenaica	1930	Pro-Opera Providenza 4 valores novedad completa	"	2.20
Costa Rica	1924	126/132 Conmemorativos	"	2.50
"	1926	142/145	"	0.65
China	1929	219/223 Vistosa serie aérea	"	4.75
Eritrea	1930	Pro-Opera Providenza novedad 4 valores	"	2.20
Holanda	1930	última serie "Caridad" 4 "	"	0.75
India Holand.	1930	" " " 4 "	"	1.—
Liechtenstein	1928	78 81 Conmemorativos	"	1.50
"	1929	90/93	"	2.50
Luxemburgo	1924	146/149 Serie de Caridad	"	2.50
"	1927	187/191 Exposición Filatélica	"	2.50
Liberia	1918	153/165 Cruz Roja	"	27.50
Portugal	1926	383/403 Conmemorativos	"	7.50
"	1924	299/329 Poeta Camoens	"	12.—
"	1926	414/437	"	7.—
"	1927	438/452	"	2.50
Rusia	1929	434 437 Conmemorativos	"	1.75
"	1930	438/439 Beneficencia	"	1.—
"	1930	novedad Conmemorativos 4 valores	"	11.50
"	1930	"Vuelo Zepelín" raros 2 "	"	9.—
Somalia Itali.	1930	Pro-Opera Providenza 4 "	"	2.20
Sarre	1927	121/124	"	1.50
Suiza	1930	novedad Pro-Juventud 4 "	"	0.90
Tripoli	1930	Pro-Opera Providenza 4 "	"	2.20
Uruguay	1930	Nueva serie Pegaso 12 " aéreos "	"	40.—

La mayoría de estas series, son un fiel exponente de la evolución que ha experimentado la filatelia en este último período de tiempo, donde el arte, tanto en el grabado como en la ejecución de los sellos, se han mejorado tanto que cada estampilla significa un trabajo artísticamente efectuado.

Nos ocupamos de Filatelia, Numismática y Antigüedades.

Solicite informes de esta Casa al correcto Director de esta Revista.

Enviamos listas de series, sobres, monedas y medallas, absolutamente gratis.

Sarmiento 536 — CASA PARDO — Buenos Aires

Dirección Cablegráfica "PARDOROMAN"

Reproducción de "El Sur"

Cumplirá dos años la línea aérea nacional

Desde la inauguración de los servicios hasta hoy se han movilizado por vía aérea 137,000 piezas de correspondencia con un total de 1.408,458 gramos. —

En Chile, comparativamente, el correo aéreo ha alcanzado un desarrollo superior al de Francia y Estados Unidos.

La Línea Aérea Nacional inició sus actividades el 26 de Febrero de 1929, con la atención de un servicio regular entre Santiago y Arica, haciendo escalas en Ovalle, Copiapó, Antofagasta e Iquique, con dos salidas semanales: los días Lunes y Viernes.

La sobretasa fijada para la correspondencia aérea era de \$ 1,20 por los primeros 20 gramos y de \$ 1,00 por los 20 gramos siguientes o fracción.

Después, tomando en cuenta las relaciones de aumento y de progreso creciente que experimentaba el servicio, la Dirección de Aviación acordó modificar las tarifas existentes fijando la suma de \$ 0,60 para los primeros 10 gramos y \$ 0,50 para los 10 gramos siguientes o fracción.

Esta rebaja fué recibida con agrado por el público, a la vez que se tradujo en un aumento considerable de la utilidad líquida eficiente en los haberes del servicio aeropostal.

Poco después y ante la evidencia de que el transporte aéreo de la correspondencia contaba con una mayor acogida del público, la superioridad del servicio dispuso con fecha 2 de Octubre de 1929 la ampliación de las líneas existentes, ordenando que los aviones llegaran hasta el pueblo de Vallenar. Se establecieron, además, tres salidas semanales: los días Lunes, Miércoles y Viernes.

Posteriormente, y previo un informe encomendado a personas competentes, se modificó el itinerario fijándose la hora de salida de Santiago a las 7 horas de los días Martes, Jueves y Sábados. En el deseo de ofrecer al público mayores facilidades y de realizar un eficiente servicio a los pueblos del norte se creó una nueva línea entre Antofagasta y Calama, con salida del primero de estos puntos los días Martes y Jueves, a las 17.30 horas, y otra línea entre los pueblos mineros de Copiapó y Chañaral. Esta última tuvo una atención regular con dos salidas semanales y después con tres. Ambas líneas se inauguraron el 24 de Noviembre de 1929 y el 5 de Marzo de 1930, respectivamente.

Y eficientemente organizado el servicio aéreo postal al norte del país, la Dirección de Aviación inició los estudios necesarios para la extensión de sus importantes actividades a la región sur.

Durante varios meses se estuvo estudiando la ruta del Correo Aéreo entre Santiago y Puerto Montt, y los puntos de aterrizaje, teniéndose en

especial consideración aquellos pueblos cuyo desarrollo comercial había de recibir con mayor provecho los beneficios de estas líneas. Fué tarea difícil y penosa, en la que se arrojaron grandes peligros, porque estos ensayos se realizaron en la estación de invierno, época ésta en que la zona austral presenta condiciones climáticas muy poco propicias para la aviación.

Se recordará que en el reconocimiento de las zonas de aterrizaje, en la región austral, por los aviadores militares, ocurrieron varios accidentes, siendo el de consecuencias más desgraciadas aquel en que el teniente 1.º, señor Vidal perdió la vida y en el cual también estuvo a punto de perecer el director general de los Servicios Aéreos, comandante Arturo Merino Benítez.

El 5 de Febrero de 1930, quedaba inaugurada la línea aérea entre Santiago y Puerto Aysen, con salida de aviones correos los días Miércoles a las 7 horas, desde Santiago.

Después, y paulatinamente, el espíritu progresista de la Dirección de Aviación, determinó la extensión de sus líneas a Potrerillos, Oficina de María Elena, Oficina de Tocopilla, con salidas de Ovalle a La Serena y escalas en Temuco y Puerto Montt, en el servicio a Puerto Aysen.

El 26 del presente mes hará dos años que fué establecido en Chile el Correo Aéreo, servicio al cual en la actualidad nadie podría negarle una importancia fundamental.

Este moderno servicio de transporte de correspondencia y pasajeros, que representa beneficios incalculables en lo que se refiere al comercio, ha alcanzado un desarrollo que el público podrá juzgar a través de los siguientes datos sobre transporte de correspondencia:

El total de correspondencia movilizada en 1929 alcanzó a 317.928 gramos, correspondiendo a esta cifra un promedio de 32,000 piezas; durante el año 1930 se movilizaron 1.090.530 gramos de correspondencia, lo que da un promedio de 105,000 piezas, que representa un aumento dos veces superior al del año 1929.

Estas cifras establecen un desarrollo prodigioso del servicio aeropostal y es la prueba más concluyente del interés con que ha sido recibido por el público. Chile ha alcanzado, comparativamente, un desarrollo mayor de sus correos aéreos que el conquistado por los similares de Estados Unidos y Francia.

ROQUE CALLAGE. — "Diario de Noticias", Port Alegre, Sul (Brasil). Deseo recibir hojas a elegir de Chile, Argentina y Uruguay de todas las emisiones, nuevos y usados, especialmente nuevos; también cuadritos de Chile. Doy en canje Colonias Inglesas, de las que tengo cien mil francos, todos diferentes, ejemplares irreprochables, en la mayoría sin uso. Doy también Brasil Correo Aéreo y Colonias Francesas.



Víctor Kneitschel

Tucumán 430 - Buenos Aires
República Argentina

Ocasiones en sellos raros universales a 3 centavos el franco.
Los números y precios son por catálogo Yvert y Tellier 1931.

Albania	1913	N.º	1	1 para, oliva	* fcs. 750.— \$ 22.50
"	"	"	8	1 piastra, ultramar	* " 3000.— " 90.—
"	"	"	10	2 " gris azulado	* " 1500.— " 45.—
Afghanistan	1874/5	"	15	1 sun. negro	* " 1500.— " 45.—
Australia Occid.	1854/7	"	4	6 p. gris-negro	o " 3000.— " 90.—
"	"	"	3b.	4 p. azul "percés en lignes"	* " 2500.— " 75.—
" del Sud	1867/77	"	14	Tipo C. 1 p. verde "percés" vertical	* " 1250.— " 37.50
Borneo	1884/7	"	14	8c. sobre 2c. marrón	* " 2000.— " 60.—
Cuba	1899	"	121a.	3c. " 2m. azul verdoso	* " 8000.— " 240.—
"	"	"	122	3c. " 3m. " "	* " 5500.— " 165.—
"	"	"	123	5c. " 1m. marrón amarillo	* " 3000.— " 90.—
"	"	"	128	5c. " 1m. azul verdoso	* " 12500.— " 375.—
"	"	"	131	5c. " 4m. " "	* " 6000.— " 180.—
"	"	"	132	5c. " 8m. " "	* " 7500.— " 225.—
Dinamarca	1854/64	"	7	16s. lila, "percés en lignes"	* " 2500.— " 75.—
Dominicana	1883	"	46b.	Error 50c. sobre 5c. azul	o " 1250.— " 37.50
"	"	"	54b.	" 25c. " 1c. verde	o " 1000.— " 30.—
Elabey A. y C.	1906	"	35 y 35a.	10c. sobre 1c. y 15c. sobre 1c., par	* " 1.030.— " 30.90
"	1909	"	68	10c. " 15c. gris	* " 1250.— " 37.50
Eritrea, "C. Pastaux"	1916/24	"	2	10c. azul	* " 2000.— " 60.—
Grecia (Cavalle)	1913	"	18	10 l. sobre 10c. rojo y negro	* " 3000.— " 90.—
"	"	"	26	1d. " 30c. azul y negro	* " 1750.— " 52.50
Guatemala	1871	"	4a.	Error de color, 20c. azul	* " 1000.— " 30.—
"	1882	"	23a.	2c. "bistre" y verde, centro invert.	* " 600.— " 18.—
"	"	"	26a.	20c. am. naranja y verde " "	* " 750.— " 22.50
Guayana francesa	1886/8	"	2a.	005 sobre 2 marrón, sin f.	* " 1100.— " 33.—
Guinea española	1908/9	"	86b.	05c. " 10c. amarillo marrón	* " 600.— " 18.—
"	"	"	86c.	05c. " " " "	* " 750.— " 22.50
Hoi-Hao	1901	"	14	1f. verde oliva	* " 1850.— " 55.50
India Portuguesa	1872	"	14	900r. violeta, papel blanco unido	* " 1000.— " 30.—
"	1873	"	17	300r. " " azulado	* " 1000.— " 30.—
"	"	"	18	600r. " " " "	* " 1000.— " 30.—
"	"	"	19	900r. " " " "	* " 1100.— " 33.—
Labuán	1885	"	22a.	2c. sobre 16c. azul	* " 2500.— " 75.—
Liberia	1916	"	128	1c. " 1c. verde y negro	o " 1500.— " 45.—
" oficial	"	"	83	1c. " 1c. " " "	o " 1250.— " 37.50
Madera	1871/9	"	28	150r. "ocre"	* " 1500.— " 45.—
Marianas (Alem)	1899	"	2	5pf. verde s/c. a 48°	o " 1500.— " 45.—
"	"	"	5	25pf. naranja s/c. a 48°	o " 1750.— " 52.50
"	"	"	6	50pf. marrón s/c. a 48°	o " 1500.— " 45.—
Martinica	1888/91	"	9	05 sobre 4c. lila marrón	* " 2750.— " 82.50
Méjico	1876	"	32	½r. negro sobre "chamois"	o " 4000.— " 120.—
"	1872	"	44c.	12c. " " " error	o " 3000.— " 90.—
Natal	1857/8	"	1	1p. rosa, impresión en relieve	o " 4000.— " 120.—
Nigeria del Sud	1902/4	"	20	1½. violeta y verde	o " 1300.— " 39.—
S. P. y Miquelón	1885	"	2	25 sobre 1f. verde oliva	* " 7500.— " 225.—
Senegal	1887	"	4b.	10c. sobre 20c. "brique" s/verde	* " 2000.— " 60.—
Sungei-Ujong	1880	"	1	2c. marrón claro	* " 5500.— " 165.—
Tahití	1893	"	7	1c. negro, s/c. de abajo arriba	* " 2000.— " 60.—
"	"	"	9	4c. lila, " " " "	* " 2500.— " 75.—

Tengo un gran stock de sellos universales, pudiendo proveer a los coleccionistas más avanzados

Solicite mi lista de precios

* Significa nuevo.
o " usado.

Servicios aéreos de Bolivia

«Ministerio de Comunicaciones—La Paz, 24 de Abril de 1930.

VISTOS: el memorial que antecede formulado por el Gerente del LLOYD AEREO BOLIVIANO en el que solicita autorización para sobresellar estampillas de sobretasa:

CONSIDERANDO: que las razones expuestas en el indicado memorial son atendibles por cuanto se trata de conmemorar el viaje transatlántico del GRAF ZEPELIN a Sudamérica transportando correspondencia con destino a Bolivia, Argentina, Chile, etc., etc.

SE RESUELVE: autorizase al Lloyd Aéreo Boliviano a sobresellar sus estampillas de sobretasa de la siguiente forma:

3,000—tres mil—estampillas de B^s.—35 al valor de B^s 6.00.

3,500—tres mil quinientas—estampillas de B^s.—20 al valor de B^s 3.00.

3,500—tres mil quinientas—estampillas de B^s.—15 al valor de B^s 1.50.

Dichas estampillas, además del sobresello por el valor indicado, llevarán en la parte superior izquierda una Z mayúscula y en la igual derecha el año 1930.

La Dirección General de Correos y Telégrafos nombrará al funcionario que controle el sobresello autorizado por esta Resolución.

Regístrese y comuníquese.—(Firmado).—SILES.—Paredes.

Es conforme: *Alfredo Flores*, Oficial Mayor de Comunicaciones».

Hasta aquí es la copia de la autorización que se dió para sobrecargar las estampillas del Lloyd y que nos ha sido remitida por el señor Corsino Dávila, de La Paz.

Ahora copiamos, la información aparecida en «Argentina Postal» N.º 15:

«Respecto a la primera emisión aérea oficial nuestro corresponsal y consocio, señor Carlos D. Beltrán, nos ha remitido los datos oficiales estadísticos de la existencia de los errores de impresión.

Como quedó consignado en el N.º 12, de dicha emisión se hicieron 8,000 ejemplares de cada

uno de los valores de 5, 10, 25 y 50 centavos, 10,000 del de 15 centavos y 1,300 del de 1 boliviano.

Para colecciones oficiales y para la Unión Postal Universal fueron separadas 468 series, y otras 300 se resellaron especialmente con purpurina (todos los valores); habiendo de éstas 25 series con sobrecarga invertida.

En los sellos con sobrecarga normal hay estas variedades:

Sobrecarga invertida: 300 de 5 centavos, 100 de 10 y de 25 centavos, 250 de 15 centavos, 50 de 50 centavos y 25 de 1 boliviano.

Sobrecarga doble, con una invertida: 100 de 5 centavos, 50 de 10 centavos, 25 de 15 centavos, 125 de 25 centavos y 75 de 50 centavos.

Sobrecarga doble: 275 de 15 centavos y 25 de 25 centavos.

Sobrecarga doble invertida: 25 de 50 centavos.

Sobrecarga sepia: 50 de 10 centavos.

Sobrecarga roja: 50 de 50 centavos.

Nota: en las sobrecargas dobles, las dos filas verticales del centro, o sean la 5.^a y la 6.^a, forman cinco *tete-beche*, que son 10 en el de 5 y 25 centavos y 15 en el de 15 centavos, descontando las combinaciones diferentes.

Información del socio Dr. Juan Salinas de Lozada:

Servicios aéreos.—El transporte de la correspondencia aérea en Bolivia se efectúa por dos compañías diferentes: el Lloyd Aéreo Boliviano, que presta sus servicios en el interior de la República y ocasionalmente para el exterior, y la Compagnie Générale Aéropostale, que tiene establecida una línea regular entre La Paz (Bolivia) y Arica (Chile), con conexión inmediata a Valparaíso, Buenos Aires, Brasil y Europa. De esta manera, se ha dado el caso de que una carta depositada en París el 6 de Diciembre, a horas 14.30, haya llegado a La Paz el 17 del mismo, a horas 16. En diez días recorrió 15,000 kilómetros, que median entre ambas capitales.

El Lloyd Aéreo Boliviano tiene sus sellos propios para el cobro de la sobretasa aérea. La Compagnie Générale Aéropostale no los tiene, y cobra el valor del transporte aéreo estampando en el sobre un sello de goma, que dice: *Com-*

COMPRO y VENDO Sellos para Colecciones

ESPECIALIDAD EN SELLOS PARA CANJES

SIRVASE SOLICITAR MI CATALOGO DE SELLOS CHILENOS

ANA RODENA

Huérfanos 1235, Oficina 14

— SANTIAGO (Chile)

Austria, incluso rarezas y cancelaciones, Ungría y Bosnia y otros países de Europa. Solicite Lista de Precios gran formato. Corresponde en inglés, francés, italiano y alemán. Large price list of Austria, also oddities, cancellations, Hungary and Bosnia and others of Europe.

ELSA MARIA TAUSSIG — BADEN (Austria)

pagne Générale Aéropostale — Correo Aéreo — Sobretasa Bs... N.º...

Toda correspondencia transportada por una u otra compañía, debe llevar, a más de la estampilla o sello de sobretasa, la correspondiente al transporte ordinario; de donde se deduce que las estampillas del Lloyd Aéreo Boliviano no tienen el carácter oficial que les atribuyen los catálogos. Deberían considerarse como estampillas semioficiales, al igual que las de la Scadta, de Colombia y Ecuador, y las del Sindicato Cóndor y la Compagnie Varig, del Brasil.

Una información errónea de la última edición del catálogo Yvert & Tellier - Champion (página 342), afirma que las estampillas de la Scadta «son regularmente vendidas y obliteradas por la Administración de Correos». Podemos asegurar, sin temor a que nadie nos contradiga, que es absolutamente falsa tal información; esas estampillas y las de Lloyd Aéreo Boliviano son vendidas e inutilizadas por las mismas compañías emisoras.

Se estudia el medio de suspender la autorización dada al Lloyd Aéreo Boliviano para emitir estampillas de sobretasa. Posiblemente, muy en breve será retirada de la circulación la serie que acaba de emitir esta compañía, catalogada por Yvert en el Boletín Mensual, para dar paso a una nueva serie de carácter oficial.

A todas estas informaciones, CHILE FILATELICO puede agregar con conocimiento de causa, que además de los errores anotados, existen 100 series con la sobrecarga invertida de la emisión

del Lloyd Aéreo y otros con una coma en vez de punto. En la emisión llamada oficial existen también otros colores de sobrecarga y otros errores de sobrecargas dobles corridas, pares con un sello sin sobrecargar, etc.

Contrariamente a lo que debía suceder, todos estos sellos son ofrecidos en el extranjero a precios inferiores a los que piden en La Paz pero el centrado de los sellos que mandan deja bastante que desear.

Hasta hoy día el catálogo Champion Yvert no cataloga la emisión llamada oficial y los demás catálogos han catalogado con igualdad de criterio o sea como series oficiales, tanto a la serie del Lloyd como a la otra oficial del Gobierno.

La cantidad de cartas que volaron fué de 817 y las tarjetas fueron 160.

Toda carta y toda tarjeta debía ir necesariamente franqueada con estampillas de la emisión oficial del Gobierno y con una a lo menos de las del Lloyd.

Se conocen cartas con estampillas con la sobrecarga invertida, color diferente, etc.

En ninguna de las emisiones hubo destrucción de los errores, y como en La Paz, no hay Museo Postal, éstos se vendieron a los más listos recibiendo el Gobierno Boliviano 10,000 bolivianos por toda la emisión oficial.

La gran cantidad de errores que hay en la serie oficial se debe a que los pliegos de estampillas sin sobrecargar eran de 50 estampillas, y la plancha de los sobrecargos era de 25 sobrecargos, lo que obligó a pasar cada pliego dos veces por la prensa.

SOCIEDAD FILATELICA ALEMANA

DEUTSCHER PHILATELISTEN VEREIN

(Pfeiler "Uebersee" des BUNDES DEUTSCHER PHILATELISTEN VERBAENDE des In-und Auslandes)

UNICO CENTRO FILATELICO ALEMAN EN EL CONTINENTE SUDAMERICANO

Ramificaciones en las Repúblicas:

Argentina, Brasil, Chile, Bolivia,
Paraguay, Uruguay y Ecuador. :::

De su Revista propia

"MITTEILUNGEN"
acaba de salir el No. 26.

La Sociedad Filatélica Alemana
cuenta en el mes de Noviembre de
1930 con diez años de existencia.

Cuota de ingreso \$ 5.— m/n. Argentina
" anual, soc. ext. \$ 12.— "
" anual, soc. pas. \$ 6.— "

Revista propia

Material de Canje

Servicio de Novedades

Pidan estatutos, reglamentos y formularios para solicitud de admisión como socio a

BUENOS AIRES

CALLE MORENO No. 1059

(7) (Rep. Argentina)

(Simmer No. 10)

ARGENTINE ZEPPELIN ISSUE

Not all has been said about this issue by the English and American Journals, and the very good information we gave in our last issue has been for the Latin reader. In this issue we will add what we have not seen yet, in the so many journals we receive in exchange.

On May 6th 1930 the Sindicato Cóndor asked the Post Office for this especial issue and with the O. K. of the Minister of Interior, were overprinted in blue the quantities we all know. This small supply was exhausted within a few hours and in order to meet the demand, this time the Argentine P. O. issued on the 21st, the second issue, using the 90c to replace the shortage of the 1.80 as 1,500 were overprinted this time, of this rare 1.80.

As there was a shortage of some values for the U. P. U. a third issue took place on May 26th, 4 days after the mail was gone. All the three issues were overprinted by G. Kraft of Buenos Aires.

Stringent orders were given to sell only one set of stamps to each buyer and only about 900 copies of the rare 1.80 were sold direct to the public. But at the office of the Sindicato Cóndor, complete sheets were sold to prominent dealers.

The total net weight of this zeppelin mail was approximately 105 lbs. The total to all countries were 5,906 letters and 2,344 post-cards. The rate to be paid with zeppelin stamps was 3 nacionales for each 10 grams; each post-card paid \$ 1.50 But complete sets were used in most of the letters. As no registered mail was accepted and people who bought the rare 1.80 have kept them in mint condition, we can say very few are known used. The aeropostal machine with all this mail left at midnight on 22nd of May.

We have seen in The Airpost Journal the existence of ten copies of the 50c with the inverted overprint and that this will be the rarest stamp in the world etc. May be all that if the ten copies are already on the philatelic market, but this error was produced in larger quantities. Here we give a list of all the errors produced which are all kept at the Postal Museum.

Blue overprint.—100 stamps with inverted overprint on the 50c.
100 stamps with very light overprint on the 50c.
50 stamps with inverted overprint on the 20c.
50 stamps of the 1 peso where the stamps of the last row are with double overprint and four stamps without overprint.

Green overprint.—There are 44 stamps of the 20c with the overprint reading up together with 6 stamps with normal overprint.

The wmk paper of the stamp of the 1.80 used the third time has the circle measuring 10m. As this third printing was of 500 and only 415 were cancelled «Muestra» for the U. P. U., there are 85 copies with such error.

It is interesting to know how many stamps are to-day on the philatelic world and we give a list:

Blue overprint (First and third issues)

Overprinted	Defectives	«Muestra»	Postal Museum	Sold	Scott price
\$ 0.20 10,000	50	415	60	9,475	\$ 3.—
» 0.50 10,000	200	415	60	9,325	» 3.—
» 1.— 10,000	50	415	60	9,475	» 3.—
» 1.80 5,500		415	60	5,025	» 6.—
» 3.60 4,850		415	60	4,375	» 8.—

Green overprint (Second and third issues)

\$ 0.20 10,000	50	415	60	9,475	\$ 3.—
» 0.50 10,000		415	60	9,525	» 3.—
» 0.90 12,000		415	60	11,525	» 3.—
» 1.— 10,000		415	60	9,525	» 2.50
» 1.80 2,000		415	60	1,525

We also quote the Scott price for each item. We took this information from Revista de la Sociedad Filatélica Argentina, número 258, Monograph «Graf Zeppelin» by Casa Pardo, and the letter from Mr. A. H. Davis, Buenos Aires, published in the Gibbons Stamp Monthly, Vol. III, número 11. With pleasure we may give other information not quoted here. (Chile Filatélico).

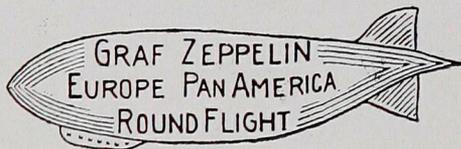
BUENOS AIRES to LAKEHURST, N. Y.

VUELO ARGENTINA - ESTADOS UNIDOS



Para que el lector pueda apreciar mejor las obliterations y sellos de este sobre, los publicamos a continuación:

Different cachets used for this flight.

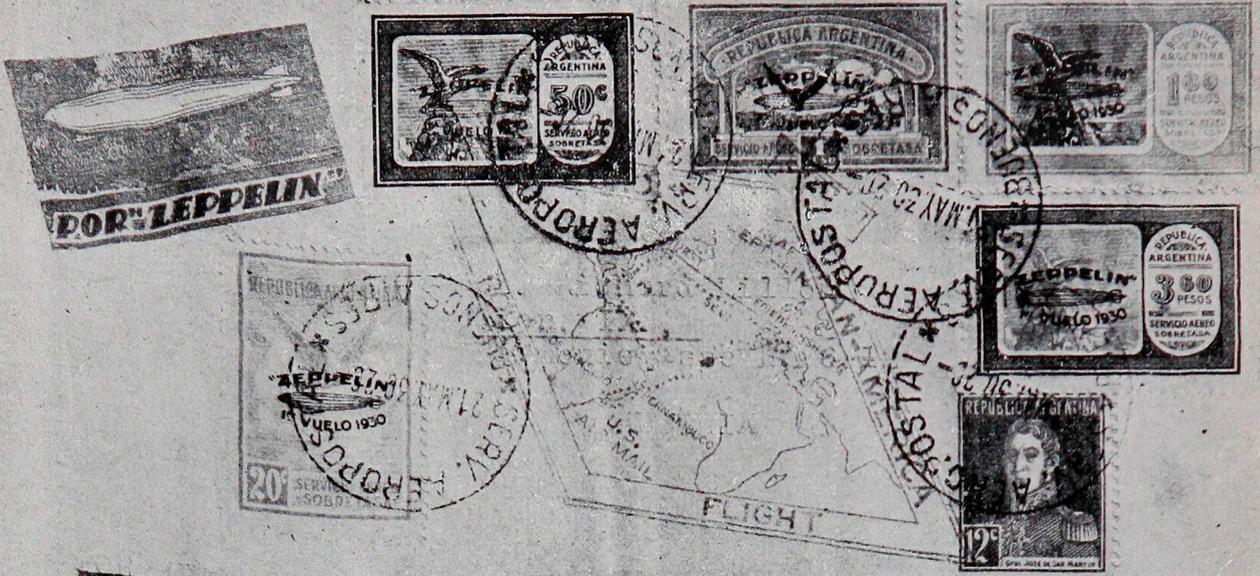


2,108 letters and 230 post-cards were flown to U. S. A.

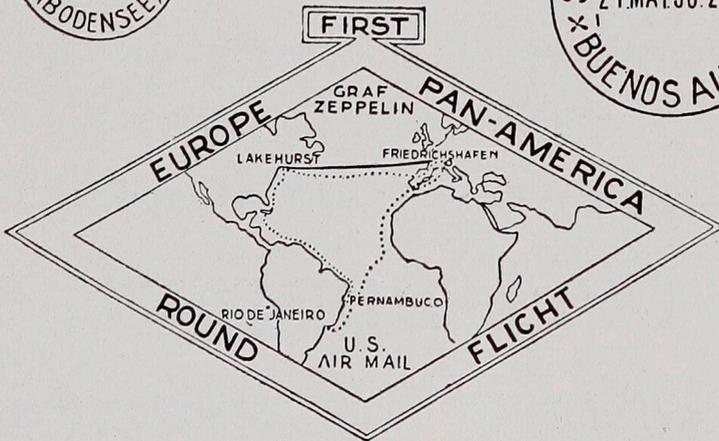
Estas son las cantidades de cartas y tarjetas que volaron de Argentina a los Estados Unidos.

BUENOS AIRES to FRIEDRICHSHAFEN

VUELO ARGENTINA - ALEMANIA



PRIMER VUELO ZEPPELIN AMERICA DEL SUR
 NORTE AMERICA
 - EUROPA -



3,209 letters and 1,012 post card were flown to Germany.
 Estas son las cantidades de cartas y tarjetas que volaron a Alemania.

PARAGUAY

COLECCION DE SELLOS DE PORVENIR

Puede Ud. completarla
fácilmente a un bajo costo.

OFREZCO

Colecciones de:

50 sellos todas diferentes por \$	2.—	m/argentina.
100 » » » » »	6.—	»
200 » » » » »	30.—	»
300 » » » » »	78.—	»
400 » » » » »	250.—	»
450 » » » » »	700.—	»

Atiendo pedidos de mancolistas, como sigue:

Sellos comunes a 0.02 m/argentina el franco.

Sellos medianos » 0.03 » »

Sellos raros » 0.05 » »

Colecciones completas de sellos del Correo AEREO, en sobres, nuevos y usados.

Todo pedido debe venir acompañado de su importe.

LUIS DUBREZ

Calle Pte. AYALA 364

Asunción (Paraguay)

Referencias a satisfacción.

PERÚ

El señor Manuel Buenaño, Casilla de Correo N.º 187, Huancayo (Perú), nos comunica:

«Lima, Diciembre 31 de 1930.

Considerando:

1.º—Que el servicio postal requiere una nueva emisión de estampillas de franqueo;

2.º—Que es necesario que las estampillas nacionales ostenten emblemas que simbolizen las características fundamentales del Perú; y

3.º—Que es indispensable procurar el menor costo en la impresión de esta nueva emisión de estampillas de franqueo,

Se resuelve:

1.º—Autorízase a la Administración General de Correos y Telégrafos para que, de acuerdo con el personero del gobierno, mande imprimir los siguientes signos de franqueo, necesarios para las atenciones del servicio:

- 4.000.000 del tipo de dos centavos.
- 1.000.000 del tipo de cuatro centavos.
- 8.000.000 del tipo de diez centavos.
- 1.000.000 del tipo de quince centavos.
- 300.000 del tipo de veinte centavos.
- 300.000 del tipo de cincuenta centavos.
- 300.000 del tipo de un sol.

2.º—Encárgase al artista nacional, don José Sabogal, la composición de siete emblemas simbólicos, correspondientes a los siete tipos de estampillas de que se trata; y

3.º—La impresión de la nueva emisión de estampillas se hará en la casa impresora que mejor propuesta presente, a juicio de una comisión compuesta del personero del gobierno ante la Marconi, del administrador general de correos y telégrafos y del secretario general de esos ramos.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la Junta de Gobierno.—*Beingolea*.

A su vez el señor Héctor Potestá, del Callao, nos comunica:

Lima, Enero 2 de 1931.

Decreto.

Considerando.

Que el incremento del servicio de encomiendas postales requiere el empleo de Estampillas del tipo alto,

Se resuelve:

1.º—Ampliase los efectos de la suprema resolución de fecha 31 de Diciembre último, autorizando la impresión de

300.000 estampillas del tipo de a 2 00.

100.000 estampillas del tipo de a 5 00.

2.º—Encárguese al artista nacional don Enrique Góngora la confección de dos emblemas para dichos sellos.

3.º—Procédase en lo demás de conformidad con lo dispuesto en la resolución suprema de fecha 31 de Diciembre referente a la impresión de estampillas.

Regístrese y comuníquese.

Rúbrica del Presidente de la Junta de Gobierno.

(Fdo).—*L. M. Sánchez Cerro*.—*Beingolea*.

ANTIGUA CASA FILATÉLICA

Fundada en Londres el año 1880

y ahora en Austria, hace envíos a escoger contra referencias o depósito de dinero. Posee 50.000 estampillas diferentes de Europa, Colonias, América del Sur y hace rebajas entre el 50 y 80% sobre los precios de catálogos. Deseo canjes con coleccionistas y comerciantes.

A. WEISZ

IX Grüne Torgasse 24 Postfach 149 — Viena (Austria)

(1)

Zepelin Airpost Stamps of Bolivia

In our last number we published a very good information about this issue. This time we give in the Spanish article, the Government decree dated April 24, ordering the overprints of the Lloyd Aéreo 15,20 and 35 cents to be surcharged 1.50, 3.— and 6.— Bs. We also quote the existence of 100 sets with inverted overprints.

We give the existances of all the errors of the official set, and will be seen there are only 25 sets complete of the inverted of the double surcharges. The errors of colour are trial colours (50 each) and they are more than those Scott has listed.

In order to know the commercial price of the inverted set will be interesting to see the price is got for a set that will be auctioned in New York next February, by the Berkshire.

The Lloyd Aéreo surcharges (3 stamps) are of a semi official character as the stamps were sold and cancelled by the office of the Lloyd and the money got with the sale was all for the Lloyd Aéreo.

The other set, was sold by the Government, cancelled by the La Paz P. O., and the total issue with all the errors was sold over the P. O. counters and the Bolivian Government received Bs. 10.000.— (Very little we think).

817 letters and 160 post-cards were flown from La Paz in this flight. Every letter or post card was franked with one of the Lloyd overprints and several of the official overprinted stamps.

SELLOS COMUNES POR MILES

Necesitamos pago al contado sellos centro y sudamericanos comunes y raros en grandes cantidades. Escriba antes de mandar sellos. Mande muestras con precios. Respondemos a todas las ofertas.

E. J. FRANK Co.

5031 Queensberry Avenue -- Baltimore, Md. U. S. A.

(7)

BOX No. 262 QUITO—ECUADOR S. A.

President of «Centro Filatélico Ecuatoriano»

Member of «American Philatelic Society» and «Society of Philatelic American»

LO MEJOR AL MEJOR PRECIO - THE BEST VALUE - AT THE BEST PRICE - AT THE BEST TIME»

La única Firma que especializa en Ecuador

The only firm which has specialized in the stamp business in the Rep. of Ecuador

The largest stock of Ecuadorean postal stamps for dealers and Collectors

El mayor stock para coleccionistas y comerciantes

THESE PRICES CANCELS PREVIOUS QUOTATIONS

NO VENDEMOS SEEBEK

We do not include neither reprints nor seebek stamps in our shipments

ECUADOREAN POST STAMPS COLLECTIONS — COLECCIONES DE SELLOS ECUATORIANOS

Postage free	100 Packages	10 Packages	Postage free	100 Packages	10 Packages
5 different in bundles	\$ 1.00		40 » » envelopes	30.00	
10 » » bundles	» 2.30		50 » » »	» 45.00	
10 » » envelopes	» 3.35		75 » » »	» 59.00	
12 » » bundles	» 3.00		100 » » »		\$ 15.50
12 » » envelopes	» 3.80		150 » » »		» 40.00
15 » » bundles	» 4.20		200 » » »		» 100.00
15 » » envelopes	» 5.00		250 » » »		each 20.00
25 » » »	» 13.50				

Commemorativos — Commemorative Stamps.

1a. SERIE FOR SET	NUEVO UNUSED	USADO USED
1912—Yvert N.º 185-186-187-188	— 4—cpl. \$ 0.60	\$ 0.60
1920—Centenary of Guayaquil 1c. to S/ 1,00	— 20—cpl. „ 5.75	„ 4.75
1926—Frril. Quito-Esmerridas 1c/ to 0,40 cts.	— 6— „ „ 0.50	„ 0.30
1927—Post Office 5 cts. to 20 cts.	— 3— „ „ 0.25	„ 0.20
1928—Frril Cayambe 10 cts to S/ 1,00	— 3— „ „ 2.35	„ 2.00
1928—Frril Otavalo 5cts to S/ 10,00	— 7— „ „ 12.00	„ 10.00
1928—National Assamblee 1ct to S/ 10,00	— 15— „ „ 16.00	„ 14.00
1928—National Assamblee 2ct. to S/ 10,00	— 14— „ „ 12.00	„ 9.00
1925—Correo Expreso 2cts to 0,50	— 5— „ „ 0.90	„ 0.60
1929—Postage Due Stamps 5cts to 0,20	— 3— „ „ 0.25	„ 0.20
1929—Centenary of Republica 1ct to S/ 0,50	— 9— „ „ 0.55	„ 0.45
1930—Centenary of Republic 1ct to S/ 10,00	— 13— „ „ 6.50	„ 4.50

Airmail - Aviación

1923 Surch. airplane 1 issues 1c/ to 10c/	— 10— cpl.	\$ 2.30	\$ 2.30
1923 » » 2 issues 1c/ to 10c/	— 10— cpl.	» 2.30	» 2.30
1928 Scadta sets 50c/ to S/. 3.00	— 5— cpl.	» 8.50	» 8.50
1929 Government of Ecuador 2c/ to S/. 10.00	— 8— cpl.	» 18.00	» 16.00
1929 » » 2c/ to » 5.00	— 7—	» 4.00	» 3.50
1929 » » 2c/ to » 1.00	— 6—	» 0.90	» 0.50
1929 » » 2c/ to » 0.50	— 5—	» 0.50	» 0.30
1929 » Overprint Oficial 2c/ to » 10.00	— 8— cpl.	» 19.00	» 17.00
1929 » » 2c/ to » 5.00	— 7—	» 4.50	» 4.00
1929 » » 2c/ to » 1.00	— 6—	» 1.00	» 1.00
1929 » » 2c/ to » 0.50	— 5— cpl.	» 0.50	» 0.45
1930 Government of Ecuador S/ 1 to S/ 10	— 3— cpl.	» 5.50	» 4.50
1930 » Overprint Oficial 0.50 to S/ 10	— 4— cpl.	» 5.70	» 4.70
1930 Scadta sets. 50c/ to S/ 25.00	— 11— cpl.	» 22.00	» 22.00

thes sets is 50/c.-75/-S/ 1.00-S/ 1.50-S/ 2.00-S/ 3.00-S/ 5.00 S/ 10.00-S/ 15.00-S/ 25.00S/ 1,00 R.

Oficial Stamps - Oficiales

1920 1c/ to S/ 1,00	— 20— cpl. \$ 5.75	\$ 4.75	1925 1c/ to 10c/	— 8— cpl. \$ 1.15	\$ 0.80
1813-17 1c/ to 20c/	— 9— cpl. \$ 1.15	\$ 0.70	1927 1c/ to 10c/	— 6— cpl. \$ 0.60	\$ 0.50
1922 1c/ to 2c/	— 2— cpl. \$ 0.40	\$ 0.30	1929 1c/ to 10c/	— 7— cpl. \$ 0.70	\$ 0.60
1924 1c/ to S/ 1,00	— 6— cpl. \$ 0.80	\$ 0.60			

Flown Covers - Primeros vuelos - Ecuadorian Airways - First Flight - Quito - Guayaquil - New - York

Guayaquil to New York—First Flight—back stamps. — Cristobal May 20

1929—Chicago May 25—1929..... \$ 3.00

Others covers, with different countries..... \$ 0.30

We can supply you with any stamp or set of Ecuadorean stamps and allow you a discount of 60% off Scot's or Ivert's 1931 Catalogue, Your want lists will be greatly appreciated.

Terms

PRECIOS EN DOLARES. — PAGOS CON CHEQUES, LETRAS

PAYMENTS.—Price in dollars. Cash with order— Remit by check, bank, or draft.

SHIPPING CHARGES.—Postage free.

RETURNED MERCHANDISE.—Any merchandise not satisfactory must be returned within three days after receipt

All stamps and sets are warranted genuine originals, and this guarantee is valid forever.

Devuelva lo que no guste dentro del tercer día.

Address to FRANCISCO J. MENESES

BOX N.º 262—QUITO - ECUADOR.

First International Airpost Exhibition

Paris 6 — 16 November 1930

The Exhibition, which had been well prepared by the two leading aerophilatelic clubs of France, the «Association Amicale Aérophilatélique» and the «Union Aérophilatélique de France» was a big success. It was opened by the Minister of Posts and later visited by the President of the Republic. It is said, that more than 30,000 visitors admired the collections. More than 100 entries had been made and the whole of the Exhibition showed to what an extent had grown aerophilately in recent years.

Aerophilately is indeed no more in its beginnings. With its own journals, catalogues and special literature it takes an important place in philately in general and the Exhibition was no doubt a great help to further interest in anything pertaining to Air Mail.

Amongst the general collections aroused most interest the exhibitors of Miss Penn Gaskell (England) with her pioneer covers of all parts of the world and of Mr. Nirenstein (Austria) whose collections contains all Transatlantic flights and all those early balloon flights, of which many are practically unknown and at any rate impossible to obtain now. It is natural that many french collectors would feel inclined to give special attention to the precursor of modern Air Mail, that is the letters forwarded by balloon from the besieged city of Paris in 1870/71. There were several large and complete exhibits of this kind, of highest historical interest, showing all the means by which the inhabitants tried to get in communication with the world outside.

One class was reserved for collections gathered under a special point of view. This class was added later and not contained in the original

propositions. The reason is, that Air Mail matters cannot be always collected from a geographical standpoint, as is de the case in stamp collecting. For instance a collection of letters forwarded by Zeppelin would have to be distributed amongst several countries. Here you could see complete collections of all Zeppelin mail, with stamps of all countries the airship had visited. Other collections were devoted to Polar expeditions, to newspapers forwarded by air, and to witnesses of many tragedies: letters damaged by accidents of the plane that carried them. Finally a nice arrangement of Air Mail labels; for many years and even up to now nobody cared for these bits of paper inscribed «par avion», «correo aéreo», «by Air Mail», etc., because these were no stamps and they were regarded as mere accessories. But now one has found out that if the collecting of these labels is not «philately», it is surely «aerophilately» and therefore nobody interested in air mail collecting should neglect these bits of paper, of which many are already rarities and one day will have as much value as stamps.

Air Mail stamps and covers from South America were represented to a large extent. There was the beautiful specialised collection of Brazilian Air Post of Mr. Amici (Paris) and the unsurpassable Colombian collection of Mr. Restrepo. Much too little attention has been brought towards the Air Mail stamps of Colombia, because they are regarded as semi-official. This is true, but there is a great difference between a semi-official stamps issued by some private committee for the occasion of a meeting or special flight, and the issues of a Company,



LUIS ARTIGAS GREZ

Vicuña Subercaseaux N.º 14 — Santiago — Chile

Sigo comprando al mejor precio, toda rareza interesante de Chile, como ser: dobles impresiones, ensayos, aéreos, invertidos, especialmente el 4 centavos café, años 1915/25, y en general toda curiosidad importante.

PAGOS AL CONTADO

"ARGENTINA" REVISTA FILATÉLICA

— Organo del Club Unión Filatélica Mundial —

Tiene asociados en la mayor parte del mundo y garantiza los cambios entre éstos.

SUBSCRIPCIÓN ANUAL: Cuatro números, porque sale trimestralmente, \$ 3.— moneda argentina, o su equivalente en cualquier otra moneda. Puede también pagarse con Fcs. 400.— en sellos usados de correo, cotizables a 5 francos cada ejemplar, como mínimo, según Catalogo Yvert. Se remiten ejemplares GRATIS a quien los solicite.

C. A. MELÉNDEZ, Director-Propietario — : — **D. URBINA ARMSTRONG, Secretario.**
BUENOS AIRES - Calle Malabia 2283 - REP. ARGENTINA.

who as been carrying the mail for many years and has grown to a factor of such enormous importance for the wealth of the country, as the SCADTA in Colombia. One should not forget, that the SCADTA was the first air mail company performing its service without any subsidies from the Government, and with great success at a time, when even in the United States Air Mail service was only in its first beginnings.

Mr. Restrepo, himself a Colombian, has succeeded in finding not only practically all major varieties, but also complete sets of the so called consular stamps of the Scadta, that is the current stamps of the 1921 and 1923 issues surcharged with the initials of the country in which they were sold for the use of the senders of letters into Colombia. There are about 45 sets like that between the two issues, all running from 5 centavos to 5 pesos and many of them existing only in 25 to 100 complete sets. There are only 6 or 7 stamps like these missing in this collection, which is certainly the most complete one of Colombia in the world. Of course it contains several mint and used copies of the only

official air stamps of Colombia, 2c carmine rose of 1919, and the one known pair of this variety showing «L» instead of «1».

One can judge the quality of the Exhibition, if one knows, that there were certainly ten copies of this rare stamps, either mint or on cover, in the different collections. Three or four more collections of Scadta stamps could be seen.

A very interesting stamp was in the collection of Mr Bayer of Rome. It is a 1c orange of Ecuador surcharged for the occasion of a special flight performed by and italian aeronautic mission under general Francesco Vece on Sept. 10, 1922. This stamp is the only one known.

There was no specialised collection of Chile Air Mails at the exhibition, but the rare Testart set could be seen mint, used and on cover.

A special stamp was issued for this exhibition, but no new design was made, only the current air stamp of France was printed in blue instead of red. Only visitors could acquire this stamp after having payed the entrance fee of 5 fr. There was a rumour, that the same stamp will be issued for general use in a few months, but the Minister of Post promised, that the new stamp will be printed on a different paper, so it can be distinguished from the Exhibition stamp. However all those who had contributed to the funds of the Exhibition and who had obtained stamps on account of this, had their stamps perforated with the letters «EIPA 30». This means «Exposition Internationale Poste Aérienne 1930». This perforation is at any rate strictly private and was not officially authorized.

To commemorate the event a trial flight was organized on Nov. 19 proving the possibility of an Air Mail connection between Paris and Brussels and back again to Paris in one day.

M. Chlumecky

Compro Sellos de Chile

AEREOS Y OTROS

y sellos buenos de otros países. Solicito precios por ciento para los comunes y regulares, y por — 1 a 10 ejemplares por los sellos raros. —

I. K. DACCARETT

17 BIS, RUE DES LOUVETTES

ROSNY S/ BOIS (Seine - Francia)

(Miembro de varias Sociedades Filatélicas en Francia)

(7)

Alza de tarifas postales en Argentina

El Gobierno dictó un decreto por el que se aumentan las tarifas postales para el correo de primera clase. Las cartas, hasta de 20 gramos, pagarán 10 centavos en lugar de 5, y un aumento similar experimentan las tarifas de impresos, a excepción de los periódicos.

Las cartas certificadas para el exterior pagarán 20 centavos más que en la actualidad. En lo demás no se afecta a las tarifas de correspondencia extranjera.

Este decreto se dictó en vista del déficit de 30,000,000 de pesos que dejó el correo en 1930.

“El Timbre Postal”

de Méjico nos dice:

“LOS EDITORES DE CATALOGOS Y ALBUMS MAS IMPORTANTES DE ALEMANIA Y EL EXTRANJERO, SE HAN PUESTO DE ACUERDO Y HAN HECHO EL CONVENIO DE QUE, DESDE AHORA, TIMBRES CONMEMORATIVOS Y DE BENEFICENCIA, QUE APARENTEMENTE SE HAN CREADO PARA EXPLOTACION DE LOS COLECCIONISTAS, NO SE MENCIONARAN MAS, TIMBRE POR TIMBRE, SINO QUE SE ANOTARAN SUMARIAMENTE EN FORMA DE NOTA CON PEQUEÑOS CARACTERES PERO SIN INDICAR PRECIOS”.

“..Nuevas emisiones: Se sobrecargó la serie Carranza “Habilitado aéreo 1930-1931”.

La tirada de los diferentes valores fué la siguiente:

5 cts.	7,400	timbres
10 ”	57,650	”
15 ”	7,650	”
20 ”	33,700	”
50 ”	67,050	”
1 Peso	66,900	” ”

Catálogo Scott de Sellos Aviación

Hemos recibido la segunda edición del Catálogo Scott dedicado a los sellos aviación, oficialmente emitidos.

En lo que a Chile se refiere no viene la serie Testart y los sobrecargados vienen todos, dándose los tirajes emitidos. Figuran en 60 dólares el par de 3 y 6 pesos aviación, que son los raros en esta emisión.

Pasando a Bolivia, figuran casi todos los errores de la emisión del zepelin boliviano y se

indican las cantidades existentes de cada error.

Igualmente se indican las cantidades existentes del zepelin argentino, debiendo modificarse algunas de acuerdo con lo manifestado en otro artículo de esta revista.

La novedad de la edición 1931 de este catálogo, es que pone precios a los cuadritos de cuatro y a los usados en carta, que no son de primer vuelo.

CHILE

New printings of the 1, 2 and 5 pesos air mail stamps are recorded by *Stamp Collecting*, the chief point of distinction lying in the addition of a tiny full-stop after the word «Aereo» in the overprint. The impression is either lithographed or off-set and in metallic blue ink. The paper is slightly thicker and more opaque than in the former printings:

Stop after “Aereo”

- 1 peso green and black (watermarked).
- 2 pesos scarlet and black (No watermark).
- 5 , olive-green and black (No watermark).

La diferencia de las nuevas impresiones de aéreos de 1, 2, 5 y 10 pesos está en un pequeño punto después de Aéreo, el que no se encuentra en las sobrecargas del año 1928.

*In the January Scott's
Monthly Journal we read:*

CHILE.

OFICIAL STAMPS.

1930

Servicio del

Regular Issues
of 1928-30
Surcharged in Red

ESTADO

Wmkd.
Small Star in Shield, Multiple. (215)
Perf. 13 1/2 x 14, 13 1/2 x 14 1/2, 14.

On Stamp Inscribed: “Chile Correos.”

333 A42 50c deep green & black

On Stamps Inscribed:
“Correos de Chile”

- 334 A50 10c blue & black
- 335 A39 20c orange red & black
- 336 A40 25c blue & black
- 337 A42 50c deep green & black

On Stamp of 1930.

338 A43 1p green & black

Mr. Victor Vargas.
—Economist Stamp Co.

This is our No. 7

If you have not received No. 5 with 44 pages or No. 6 with 36 pages it is because you are not a subscriber. Do send a dollar at once, stamps or cash, and you will be a reader of this journal.

SERIES RARAS

Inglaterra	179/183 en bloks de 4	\$	40.—
Malta	84/101	,,	35.—
,,	84/101 en bloks de 4	,,	150.—
,,	103/116	,,	20.—
,,	103/116 en parejas	,,	45.—
,,	117/133	,,	15.—
,,	135/153	,,	12.—
Gibraltar	37/46	,,	100.—
,,	56/62	,,	60.—
,,	63/72	,,	28.—
Egipto	97/102	,,	6.—
Portugal	299/329	,,	5.—
,,	334/464	,,	5.—
Bélgica	258/266	,,	6.—
,,	258/266	,,	4.—
Terranova	100/111	,,	4.—
Uruguay	216/221 en bloks de 4	,,	5.—
,,	345/358	,, , 4	,, 40.—
,,	oficial 126/133	,, , 4	,, 40.—
,,	,, 150/142	,, , 4	,, 15.—

Piezas nuevas y en perfecto estado. Precios en moneda Uruguaya.

ENVIOS PARA ELEGIR

Contra depósito o buenas referencias a satisfacción, hago

— envíos para elegir, de series y sellos a la pieza. —

ULISES CAPO

FILATELISTA

Compra y venta de sellos para colección.

Especialidad: Colonias Inglesas y América.

IMPORTACION DE NOVEDADES

Envíos a elegir. Piezas de calidad.

Casilla de Correo 486

Montevideo. Uruguay.



BERTHA LOPEZ V.

COMPRA Y VENDE
ESTAMPILLAS CHILENAS
POR MAYOR Y MENOR

Agustinas 1038 - Oficina 50 - SANTIAGO (Chile)

DEUDORES — DEBTORS

Son deudores de Víctor Vargas, por sellos solicitados y hasta la fecha no cancelados, los siguientes personajes, los cuales por no haber contestado a las cartas o no haber cumplido en las fechas en que han prometido pagar, debo publicar sus nombres a fin de que se abstengan otros de caer en sus redes.

Jos Van Den Boch, de Inglaterra, \$ 220.—

Orion Parente, de Brasil, \$ 31.—

Jorge Salazar M., de Chile, \$ 42.25

H. Worth, de Nueva York, (27 dólares) \$ 222.—

Tomás Felipe Camacho, de Cuba, canje por 5,000 francos.

Vicente Balado, de Argentina, \$ 336.—

Roberto García, ahora en Madrid, canje por 940 francos.

Antonio Franichevich, Oruro \$ 377.50

Nota.—El señor Gómez Sánchez que figuraba en lista anterior, había pagado en tiempo pero la carta no había llegado.

I must say Mr. Gomez Sanchez who was in this list in the number before, paid his account in time but the letter was received late.

In the next number we will publish some more debtors. Please pay in time.

CAIDA DE UN AVION PANAGRA

Frente a las costas de Caldera (Chile) y en pleno verano, cayó al mar un avión que traía bastante correspondencia desde Miami. Toda la correspondencia resultó mojada con agua de mar y varios sobres con estampillas, resultaron bastante dañados. La correspondencia recibida en estas pésimas condiciones aparece con la salida de Miami el 29 de Enero y al menos la chilena no tiene constancia impresa del accidente sino que manuscrita. Es ya tiempo se usen sacos impermeables o se fabriquen sobres con cubiertas de goma que se puedan pegar como se parchan los neumáticos, pues en cada caída, el agua de mar estropea enteramente las estampillas, que constantemente remiten los filatélicos.

PAPELITOS ENGOMADOS

Tienen fama los papelitos engomados fabricados en Inglaterra, de ser los mejores para pegar los sellos en un álbum o libreta.

Entre los fabricantes ingleses de estos papelitos, siempre se ha distinguido como uno de los mejores el Sr. Thomas Cliffe. La dirección de CHILE FILATÉLICO, tiene el agrado de participar a los clientes y comerciantes de Chile, que ha recibido directamente un millón de estos papelitos, empacados en sobres transparentes de un mil. He preferido un tipo en que la goma es sin gusto y su fabricación jamás es tocada con la mano. Muestra gratis contra 15 cts. Precios especiales por cantidades.

“PRINCIPIANTES Y MEDIANOS”

Deseo canjes con países americanos. Prefiero pintorescos y conmemorativos. Contra 50 sellos diferentes bien escogidos de su país, remito 50 diferentes del Perú.

ISMAEL NEIRA LAMAS

Casilla 251 — CALLAO (Perú)

(7)

C A N J E

Por catálogo Yvert deseo envío de sellos en canje de países de Sudamérica. Tengo álbum Yvert con variedades. Soy coleccionista serio y puedo contestar envíos de importancia.

J. HAROLD REID

Casilla 1557 — SANTIAGO (Chile)



INDIA.—Todo el que remita 15 centavos argentinos en sellos nuevos recibirá, porte pagado, 25 sellos indios diferentes y ofertas.

Por 50 centavos argentinos, remito 100 de colonias inglesas, incluyendo un lote de coloniales, muy distinto a los que figuran en los paquetes de occidente.

Pero la oferta sensacional está en que por U. S. \$ 1.—remetido por carta certificada, mando «encomiendas», de Afghanistan, Scott 401a y 402a ambos sin perforar, catalogadas en U. S. 8.—

Gratis remito mi precio corriente de Afghanistan. Sírvase remitir un sobre con su dirección ya escrita, a fin de asegurar correcta entrega.

IMPERIAL STAMP Co. Ltd. — Allahabad. E. 4 India.

(7)

Estampillas Aéreas

Compro al contado toda clase de sellos aéreos, especialmente rarezas. También compro pruebas, ensayos, falsificaciones, etc., de todas las estampillas aéreas oficialmente emitidas.

Especialmente deseo el primer sello aéreo oficial de Colombia y la primera serie semioficial, como también las siguientes emisiones con sobrecarga: A, F, S, Su, etc.— Del Perú las sobrecargas invertidas, etc.

“THE AIR POST COLLECTOR” Envío gratis copia de esta revista que publico cada cuatro meses dedicada a la aerofilatelia.

“CHILE FILATÉLICO” garantiza la seriedad de las operaciones que se hagan con el señor DALWICK, quien se dedica a sellos aéreos desde el día que apareció el primer sello aéreo.

R. E. R. DALWICK — 20 Elgin Road — Bournemouth (Inglaterra)

(7)

OSCAR NOMADIC CRAFT

CASILLA 3232

VALPARAISO (Chile)

COMPRA - VENTA - CANJE de sellos universales; lotes especiales para canjes, comerciantes y revendedores.

- - - Gran surtido en paquetes y series baratas. - - -

COMPRO AL CONTADO COLECCIONES Y LOTES IMPORTANTES.

(7)

The Collector Club Philatelist

Se publica en Enero, Abril, Julio y Octubre, por THE COLLECTORS CLUB, el más importante de Estados Unidos

Editor es Mr. H. L. LINDQUIST

Subscripción anual es de Dólares.....	2.—
Número de muestra »	1.—
1 página de aviso (1 vez) »	20.—
½ » » »	12.50
¼ » » »	7.50

THE COLLECTORS CLUB

51 West 48th Street

NEW YORK CITY - Estados Unidos

(Perm.)

Busco sellos baratos sudamericanos, por 100 y 1,000, hasta 10,000 ejemplares de la misma clase

Doy en canje: buenos sellos separados de Europa; series de Europa; buenos sellos separados sudamericanos.

Paquetes por países — Canjes base valor comercial

Con los envíos mandar también sellos modernos, usados.

M I C H A E L E R N S T

Berlin W62, Nettelbeckstrasse 20 Alemania

Socio de la Amer. Phil. Soc.

Noticias Aerofilatélicas

La República de El Salvador ha emitido, con motivo del primer Centenario de la muerte de Simón Bolívar, una serie compuesta de los valores 15, 20, 25 y 40 centavos, únicamente 5,000 de c/u. habiéndose remitido 400 series a Berna. El cachet especial de los sobres volados es del 17 de Diciembre, según dice el sobre aéreo que nos ha remitido nuestro subscritor y amigo señor Alberto I. Castellanos y que agradecemos.

El doctor Rosenberg de Mexico City nos comunica que algunos sellos de la serie aérea de Carranza han sido sobrecargados «Habilitado Aéreo 1930-1931» y nos remite varias series de seis valores advirtiéndonos que los tipos 5 y 15 centavos se cree que no pasan de 3,000 de cada uno, con lo cual tendríamos que pronto se estimarán como los de 40c. de Semana Aérea que también fueron 3,000.

El señor Beltrán, de la Paz, nos comunica que tal vez se emita en Bolivia una serie definitiva

de estampillas aviación, hasta el 5 Bs. y se termine con la autorización dada al Lloyd de emitir sus estampillas de sobretasa.

El Uruguay festejó el último día del año 1930 haciendo circular el sello tipo Pegasus de 60c. en color verde.

Chile ha emitido el sello de 10 pesos aéreo sobrecargado como los anteriores pero en papel con filigrana.

Quedó definitivamente establecido el servicio aéreo de Arica a La Paz. Los aerogramas despachados de Santiago el primero de Octubre, llevan el cachet especial en tinta violeta «Compagnie Generale Aeropostale Primer Correo Arica-La Paz». Disponemos de algunos de estos sobres volados.

A su vez tenemos algunos sobres volados de La Paz a Chile y la sobretasa aparece pagada en efectivo, dejándose constancia de esto en un cachet especial que cancela los sellos de correos de Bolivia.

New York Stamp Co.

113 W. 42nd St.

New York, N. Y. (U. S. A.)

(Representantes exclusivos en Estados Unidos de los señores YVERT & TELLIER, Amiens, Francia)

Buscamos agentes corresponsales que nos puedan proveer de todas las novedades en cuanto aparecen, en estado nuevas, y de los siguientes países: Argentina, Brasil Honduras, Perú, Bolivia, Colombia, Costa Rica, Venezuela, República Dominicana, Haití, Salvador y Paraguay.

Compramos por 50 a 100 ejemplares las novedades de aviación. Las emisiones conmemorativas también nos interesan. Haga envío y ofertas con toda confianza. Pagamos a vuelta de correo.

Referencias: Todos los negociantes importantes del mundo.

Durante el año 1930 llevamos comprados sellos aéreos por más de 20,000 dólares.

Correspondencia en inglés, francés y alemán



SOBRES DE PRIMEROS VUELOS — FIRST FLIGHTS COVERS-AEROGRAMMES DE PREMIERS VOLS

CAMBIO
VENDO

EXCHANGE
I SELL

ECHANGE
J'VEND

O doy sellos corrientes base Yvert, Scott

Also I give stamps for covers, not by wantlist

J'donne aussi timbres a choix, base Yvert, Scott

Miembro de: American Philatelic Society 6563, American Air Mail Society 898,
Libre Echange 3670, Monda Ligo 4142 y 10 otras sociedades de cambio

Dirección, address: **JUSTO P. CAMPAÑA Z.** — Casilla 999 — Guayaquil (Ecuador)

(8)

Air Mail News

Salvador has issued 5000 sets commemoratives of Bolivar. The values are 15, 20, 25 and 40c. and the special cachet was used in the mail flown the 17th of Dec. Mexico has surcharged 6 stamps of the Carranza issue and it is said are 3000 each the 5 and 15c..... Bolivia is going to issue a definitive airpost set till the Bs. 5.— and the Lloyd semi officials are going to be withdrawn..... Uruguay issued the 60c. Pegasus green colour the last day of the year 1930 and were used only on that day..... Chile has issued the 10p. like the others but on wtmk. paper..... All the First flight covers sent to La Paz from Santiago the 1st. of October have the special cachet in violet «Compagnie Generale Aeropostale Primer Correo Arica-La Paz»... .. All the Bolivian covers sent by air by the Compagnie Aeropostale pay the sur tax with cash and no other stamps than the postage stamps are used.

NOTICIAS VARIAS y COMENTARIOS

(What is important for the English reader will be found in another section).

Estampillas chilenas del salitre.—Debido a no haberse agotado esta emisión, se ha prorrogado por seis meses, o sea hasta fines de Junio, su circulación y venta. Hemos notado que son mejor impresas las de 5 y 15 centavos que hoy se venden.

Del 11 al 15 de Abril es la Exposición Filatélica de Montevideo.—En el Parque Hotel de la ciudad de Montevideo se verificará una exposición filatélica internacional a la que pueden concurrir las colecciones especializadas y generales, las publicaciones filatélicas y material filatélico. Han prometido ya concurrir todos los buenos coleccionistas especialistas en Uruguay como los señores Lee Lichtentein, Sciarra, Elicabe, etc. El Correo Uruguayo está ya preparando en Inglaterra una serie de 4 valores conmemorativos de este certamen.

NEW AIR MAIL STAMPS OF CECOSLOVAQUIA NUEVAS ESTAMPILLAS DE AVIACION

A beautiful set of 8 values — Una bonita serie de 8 tipos.
To be issued before Xmas. Para emitirse antes de Pascua.

I send, Yo envío:

500 sets.	juegos	face value	2%
100	"	"	3%
10	"	"	5%
1 set.	serie	ks. 50.—	US. \$ 1.50

Cash With Order/Pago con el pedido.

Postage extra. Reg. letter US. \$ 0.15

E. Wyrowyj Praha XII, Chodska. Checoeslovaquia.

Member of International Assoc. of Stamp Dealers. Can supply air mail all countries and Zepp., Russia, Sovjet, Ukraine, Caucasian Stamp & Covers. New issues service. Want-lists filled. Servicio de novedades. Se completan mancolistas. Existencia de sellos aéreos, y de Rusia, Ucrania, etc., a bajos precios.

(7)

Por noticias recibidas recientemente de filatélicos de Montevideo, podemos asegurar la concurrencia de muchos filatélicos y de comerciantes con locales de venta, y somos de opinión que algunos chilenos debían aprovechar ir a esta exposición aprovechando la rebaja de pasajes que hay con motivo de esa otra exposición de las Industrias Británicas a celebrarse en Buenos Aires. Para avisar en el catálogo y para concurrir a esta exposición, las partes interesadas pueden dirigirse para mayores datos al señor J. Félix Castillo, casilla 145, Montevideo.

Guía de coleccionistas y comerciantes de la América Latina.—Hasta hoy, no se ha editado en la América Latina una guía parecida al Anuario Filatélico Italiano, al Who is Who in Philately, o a los tantos Directorios de Sociedades Filatélicas. Estimando que esta Guía nos hace falta, pensamos publicarla dentro del actual año y al efecto rogamos que se nos dirijan los datos más elementales como nombre, dirección, edad, si es coleccionista o comerciante, si vende, compra o cambia, si hace colección general o especial. La inscripción es gratuita y esperamos los datos solicitados

El Dr. Julián C. Alderete, Director de «Argentina Postal» ha prometido también ayudarnos y al efecto ya recibe estos mismos datos en Buenos Aires, calle 24 de Noviembre No. 193.

Deseamos personas estusiasas que quieran ayudarnos en otros países, a fin de editar cuanto antes esta Guía.

«Argentina Postal».—Hemos recibido el No. 15 de esta simpática revista que edita en Buenos Aires, 24 de Noviembre 193, el Dr. Julián C. Alderete a quien pueden dirigirse los interesados en conocerla. Por regla general poco copiamos a otras revistas, pero esta vez tomamos de «Argentina Postal» la información referente al servicio aéreo boliviano y esperamos sea interesante. También poco deseamos poner en la verdad lo que otras revistas dicen, pero esta vez, debemos apresurarnos a decir que si los señores F. V. Luque y Antonio González no han cancelado las deudas con que figuran, se debe a que ambos han fallecido. Nos apresuramos a publicar esta información, y no a hacerla saber al Director, ya que hay varias revistas que copian las listas de deudores y es justo perdonemos a nuestros deudores fallecidos.

La depresión.—Por la lectura de las últimas revistas filatélicas recibidas de los Estados Unidos, parece la situación financiera principia a mejorarse y a disminuir la gran depresión que ha habido en todos los negocios. Hasta hoy no

ELISEO CASTRO SANCHEZ

NOTARIO PUBLICO
PUERTO NATALES (Magallanes) CHILE

Desea recibir canje de sellos de series completas únicamente. También acepta cuadrillos sueltos de cualquier país o emisión. Prefiere nuevos o ligeramente cancelados. Posee buen stock de universales para cambio. Remesas no inferiores a 300 francos. Usa Yvert 1931. Compra sellos de Chile de las primeras emisiones, errores, pares, cuadrillos, etcétera. Haga oferta o mande envío que se le constatará a vuelta de correo. También vende sellos a 10 cts. el franco previo pago o depósito en dinero.
(7)

ha habido quiebras de comerciantes establecidos, pero si se nota una lentitud espantosa en los pagos. Suicidios ha habido uno pero fué por amor. Como de costumbre, los únicos sellos que se han podido vender a buenos precios en estos meses de depresión, han sido los de aviación sin usar.

Las ventas en remates de los señores Luder Edelman.—Tanto el que desea vender como el que desea comprar debe tratar de hacerlo en las ventas en remates. Hasta hace poco no podíamos por las distancias, concurrir a tiempo a estas ventas, pero hoy día gracias al Correo aéreo y al magnífico servicio de clasificación que mantienen los señores Luder Edelman, es posible poder comprar en remate todo lo que los Catálogos gratis de esta firma ofrecen y por supuesto de vender. La comisión de venta es del 25% del producto y nada se paga extra al comprar. A las partes interesadas de Chile y costa del Pacífico tenemos prospectos gratis con más datos de las ventas de esta firma.

De parte del señor Federico Aurioles, de Madrid, facilitamos a los comerciantes chilenos, y sin costo alguno, la serie Pro Unión Ibero Americana, correo ordinario y aéreo, artísticamente colocada en cartón.

Este es nuestro No. 7

Y Ud. señor que lo recibe no tiene el anterior o los anteriores solamente por no haberse hecho suscriptor. «Chile Filatélico» ha estado saliendo cada 3 meses con 44 páginas el número 5 y con 36 el número 6 :: :: :: :: :: ::

LISTA DE PRECIOS DEL GRAF ZEPELIN DE TODOS LOS VUELOS QUE HAN TENIDO LUGAR DURANTE EL AÑO 1930

¿Qué noticias tiene Ud. de la correspondencia llevada por el «GRAF ZEPELIN» de Gibraltar, Morocco Español, Morocco Francés

ALEMANIA, AUSTRIA, DANZIG, HOLANDA, LICHTENSTEIN, SUIZA Y SAARGBIET?
ORDENE MI NUEVA LISTA DE PRECIOS CON UESTA DE DIEZ PAGINAS Y QUE LE
DARÁ TODA LA INFORMACIÓN NECESARIA, FUERA DE GASTO ALGUNO

Tengo todas las rarezas de los vuelos del «GRAF ZEPELIN» llevados a cabo durante los años 1928, 1929 y 1930 que vendo a los precios más bajos posibles. ¿Por qué no agregarlos a su colección aprovechando de esta oportunidad? Envíeme una lista de lo que deseen.

VUELOS DEL «GRAF ZEPELIN» DESPUES DEL VIAJE A SUDAMERICA
DURANTE LOS MESES DE JUNIO A NOVIEMBRE

Oferta especial de 10 tarjetas diferentes.....U.S. \$ 20.—

Oferta especial de 10 cartas diferentes.....U.S. \$ 30.—

También tengo un gran stock de cartas y tarjetas aéreas de Centro y Sudamérica

SE DESEA CORRESPONSAL:

Deseo corresponsales en todos los países de Centro y Sudamérica para la compra de nuevas ediciones de sellos aéreos, especialmente en la Argentina, Brasil, Paraguay, Bolivia, Ecuador y Venezuela. Sírvanse enviar sus condiciones lo mismo que referencias.

SOBRES DE PRIMER CORREO AEREO DE LOS ESTADOS UNIDOS Y CANADÁ:

10 Sobres distintos con interesantes matasellos	US. \$ 1.50
25 " " " " " "	US. \$ 3.25
50 " " " " " "	US. \$ 7.—
100 " " " " " "	US. \$ 17.50

DESEO COMPRAR:

Ediciones aéreas antiguas de Centro y Sudamérica al por mayor, todas las rarezas. Envíeme sus ofertas, sus últimos precios. (referencias) y enviaré mi remesa en seguida.

También deseo comprar todas las cartas y tarjetas llevadas a bordo del «Graf Zepelin» de la Argentina, Bolivia, Uruguay y Paraguay. Si tiene Ud algunas de las mencionadas cartas o tarjetas, envíeme su mejor oferta por correo aéreo

I. GOMEZ SANCHEZ

1809-7. AVE.

NEW YORK, N. Y. U. S. A.

VICTOR VARGAS V. — Concepción (Chile).

Largest Wholesale and Retail Stamp Firm in Chile. - Chile and South America airpost stamps in mint condition. Comerciante en sellos chilenos y aéreos sudamericanos al por mayor y menor.

BANKERS: - BANCOS
Banco Español - Concepción
Banque Transatlantique, Paris

MEMBERS - SOCIOS
American Philatelic Soc. No. 11 046
Rutherford Stamp Club No. 589

Prices are in U. S. dollars. Cash with order unless you have an account with me. Stamps may be sent C. O. D. to a Bank to be seen and paid.

Los precios son en dólares americanos. Pedidos con su valor al menos que tenga una cuenta. Se manda contra banco para ver y después pagar.

Calcúlese el dólar a 8 pesos chilenos, un peso Uruguayo, 25 francos franceses. English clients may pay 4/— to the dollar.

Pago el franqueo. Dentro de Chile puedo mandar contra reembolso. No hay descuento en los precios.

200 Sellos Diferentes de Chile
pegados en libreta

200 Different Chilean Stamps mounted

Contiene sellos postales, multas, retour, aéreos, telégrafos, únicamente variedades catalogadas en Yvert 1931 y suplementos. Todos pegados en libreta listos para poner precio de venta. Se devuelve el dinero a quien no guste esta magnífica colección. Vale US. \$ 7.50

The 200 different Chilean stamps I offer is not a commercial packet for the British or American market. But I offer 175 different Chilean stamp every variety listed by Scott or Gibbons, all mounted: US. \$ 7.50 Money returned is not satisfactory.

Solicite precios y condiciones por envíos de sellos mundiales en libretas a e-c ger. No se hacen canjes a base de catálogo. Previo convenio, se admiten sellos aéreos o valiosos, en pago de pedidos.

Al precio de 3 dólares se despacha, contra reembolso si se pide, un álbum para sellos de Chile, con casilleros para cada sello, numeración de Yvert y lectura en castellano. El álbum consta de 30 hojas impresas en fino papel couché, todas colocadas en una tapa de resorte importada de los Sres. Yvert y a la cual se le pueden agregar hasta 120 hojas más, que puedo procurar. Este álbum sólo se puede vender dentro del país.

Solicite precios por catálogos especiales para sellos de aviación y por álbum especial para estampillas de aviación. Tengo libretas arregladas con estampillas únicamente de aviación, en que los precios son netos, es decir sin fijar un precio igual a todos los precios que señala el catálogo.

Tengo un enorme surtido de sellos de aviación, pero uno o dos de cada tipo, que por lo mismo no enumero.

CHILE FILATÉLICO Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 6 y 7 o sea un tomo empastado con la colección completa correspondiente a los años I y II, únicamente ejemplares impresos en fino papel couché. La historia completa de los sellos aéreos Sudamericanos emitidos en los años 1929 y 1930. Remito este primer tomo o volumen al precio de US. \$ 2.— porte pagado por impreso certificado.

CHILE FILATÉLICO Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 6, and 7 that is to say all numbers published last two years with the complete account of the airpost issues of South America, scale of prices etc. This is the first volume we offer bound in cloth, registered postage paid. Price US \$ 2.00.

Acepto suscripciones al Bulletin Champion, que se avisa en la última página de esta revista. Son 12 números editados mensualmente. Vale US. \$ 0.40

Vendo a coleccionistas y comerciantes libretas en blanco para pegar sellos y papeles engomados de fabricación inglesa. Descuento para comerciantes. Solicite precios y condiciones

What is not in English is not very interesting to the English reader. Lo que sólo publicamos en inglés, ya ha sido publicado en castellano en un número anterior o lo será en el futuro.

Próximo número es en Abril

Next number is in April.

COMPRO

Deseo comprar en perfecto estado y auténticos: Chile Yvert 1931

NUEVOS Nos. 20, 30a, 41b, 41c, 48b, 48c, 52a, 66, 90a, 96, 97, 104a, 113a, y 98 y 99 en blocks de cuatro.

marinas service 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19

Multas 1/9 tipo B, 21, 31

telégrafos Nos. 1, 2, 3, 13, 14

retour Nos. 1 al 6, 7b, 11

USADOS Nos. 1c, 3, 3a, 3b, 5a, 7, 15, 132/136, 158/162

service Nos. 4, 5, 6, 7, 9 al 19

multas Nos. 1/9 tipo B, 21, 29/33

retour Nos. 1 al 6, 7b, 11

USADOS POR CIENTOS Nos. 13, 18, 21, 22, 25, 32, 33, 34, 35, 36. 41, 42, 43, 44, 45, 46, 50, 52, 56, 59, 62, 68, 71, 72, 73, 74, 75, 87, 88, 90, 91, 92, 93, 101, 102, 103, 108, 109, 111, 115, 117, 118, 119, 120, 121, 121a, 124, 140, 141, 142, 143, 145, 146, 147, 148, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157 y del Salitre.

I Want to buy and I pay good prices

CHILE Scott No. 3, 3a, 3b, 7, 7a, 10, 11, 19, 28, 30a mint, 35a, 42a, 45b, 45c, 45d, 57c, 57d, 58a, 58b, 59b, 63, 63a, 67b, 67c, 102a, 116a, 301, 302, 303, 304, 306, 307, 308, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 401 to 409,

proofs of the 1,5,10c, of the first issue and india paper proofs of later issues. I want several copies every number I quote.

Chile Current Issues

On account of the present commercial condition I can not send novelties unless cash is sent in advance. My commission is only 5% over the face value. The stamps of Chile I can send in this service are:

SCOTT No. 139, 140, 141/154, 158, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 175, and Nitrate commemoratives. Airpost No. 604, 605, 607, 608, 609, 612, 613, 615 and No. 602 and 612 but on wtmk. paper.

PAQUETES

POR MAYOR

CHILE

PACKETS

WHOLESALE

Los sellos contenidos en mis paquetes son sellos tipos con casilleros en cualquier álbum y son únicamente de correos sin telégrafos. Cada paquete contiene únicamente los ejemplares enumerados de acuerdo con los catálogos citados y compárese el bajo precio de venta con el de los catálogos. Como ensayo, vendo por un paquete pero mis precios son para ventas al por mayor. Los precios son con el flete incluido.

All the stamps found in my packet are postage stamps without any telegraph or small cat varieties. Every packets contains the stamps according the catalogue numbers I give and prices are for wholesale orders but sample packets are sold same price. I pay postage.

25

\$ 0.05

Yvert Nos. 24, 32, 33, 43, 44, 55, 58, 74, 87, 89, 101, 102, 104, 109, 110, 112, 113, 115, 116, 121a, 141, 142, 144, 149 con un valor de francos 5,00

Scott Nos. 29, 36, 37, 52, 53, 68, 69, 71, 86, 99, 101, 113, 114, 116, 124, 128, 131, 133, 134, 138, 144, 160, 165, 167, 175 with a cat. value of \$ 0.63

50

\$ 0.25

Yvert Los 25 ya citados y los Nos. 21, 22, 23, 25, 26, 27, 34, 35, 36, 41, 42, 53, 67, 86, 91, 93, 108, 111, 122, 124, 125, 143, 145, 164, 165 con un valor de catálogo de francos 19.50

Scott The 25 stamps of the above packet plus Nos. 25, 26, 27, 30, 31, 33, 39, 40, 41, 45, 51, 64, 79, 98, 103, 105, 127, 129, 139, 146, 147, 166, 168, 178, 179 with a cat. value of \$ 1.85

100

\$ 1.00

Yvert Los 50 ya citados y los Nos. 18, 28, 31, 37, 45, 46, 48, 49, 50, 51, 52, 54, 57, 59, 62, 63, 64, 68, 71, 72, 73, 75, 88, 90, 92, 97, 103, 117, 118, 119, 120, 123, 126, 127, 129, 130, 147, 148, 150, 153, 163 y muchas Nos. 34, 35, 36, 37, 39, 40, 41, 42, 43 con un valor de catálogo de francos 98.40

Scott The 50 stamps of the above packets plus Nos. 22, 34, 35, 42, 54, 55, 57, 58, 59, 60, 61, 67, 70, 72, 75, 76, 77, 80, 83, 84, 85, 87, 100, 102, 104, 109, 115, 135, 136, 137, 140, 145, 148, 149, 151, 152, 170, 171, 177, 443, 444, 445, 446, 448, 449, 451, 452, 453, 601, 608 with a cat. value of \$ 3.40

Complete Sets in Fine Condition - Series Completas Perfectas

Here is an offer for collectors and dealers of the best Chile stamps in sets at prices which are lower than half and quarter catalog, and you will find my prices are the cheapest in the world. I quote Scott and Yvert catalog numbers and prices and net selling prices, for one, three and ten sets.

A continuación una oferta para coleccionistas y comerciantes de sellos chilenos en series completas a precios mitad y cuarto de catálogo, o sea a los precios más bajos del mundo. Doy numeración y precios según Yvert y Scott y precios netos de venta por una, tres o diez series. Precios en dólares.



Scott N.^{os} 25, 26, 27, 29, 30, 33, 31, 34, 38, 32, 35, 36, 37

\$ 0.89

Yvert N.^{os} 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33

Frs. 18.50

1 serie \$ 0.25 3 series \$ 0.60 10 series \$ 1.80



Scott N.^{os} 39, 40, 41, 42, 43, 46, 44

\$ 0.65

Yvert N.^{os} 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40

Frs. 11.75

1 serie \$ 0.20 3 series \$ 0.50 10 series \$ 1.50



Scott N.^{os} 45, 57

\$ 0.14

Yvert N.^{os} 41, 48

Frs. 2.75

1 par \$ 0.04 3 pares \$ 0.10

10 pares \$ 0.30



Scott N.^{os} 51, 52, 53, 54, 55, 56

\$ 0.91

Yvert N.^{os} 42, 43, 44, 45, 46, 47

Frs. 13.60

1 serie \$ 0.25 3 series \$ 0.50 10 series \$ 1.50



Scott N.^{os} 59, 60, 61, 58, 64, 67,

\$ 0.34

Yvert N.^{os} 49, 50, 51, 25, 53, 54,

Frs. 6.35

1 serie \$ 0.07 3 series \$ 0.15 10 series \$ 0.45



Scott N.ºs 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78,
\$ 4.02

Yvert N.ºs 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65
Frs. 90.50

1 serie \$ 1.10 3 series \$ 3.— 10 series \$ 10.—

Scott mint N.ºs 83 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97
complete set 15 var. cat. value \$ 25.44

Yvert nuevos N.ºs 71 al 85 serie completa Frs. 559.65
1 serie \$ 9.50 3 series \$ 25.—



Scott N.ºs 98/123—22 varieties
\$ 5.27

Yvert N.ºs 86/107—22 sellos
Frs. 92.—

1 serie \$ 1.50 3 series \$ 3.50 10 serie \$ 10.—



Scott N.ºs 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153
\$ 2.23

Yvert N.ºs 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131
Frs. 34.—

1 serie \$ 0.50 3 series \$ 1.— 10 series \$ 2.50

Telégrafos N.ºs 1 al 21 o sea todos los sellos de telégrafos emitidos en
Chile, siendo nuevos los N.ºs 4, 5, 6, 19, 20, 21

Valen según Yvert Frs. \$ 52.85
1 serie \$ 0.75 3 series \$ 2.—



Scott N.ºs 448/459 mint cat.
Value \$ 19.25

Yvert N.ºs 39/49 nuevos
Frs. 459.25

1 serie \$ 5.— 3 series \$ 10.—
(badly perforated - perforación es defectuosa)

Scott N.ºs 320, 321, 324, 325, 326

Yvert N.ºs 25, 26, 27, 28, 29, 30

OFICIAL

nuevo Frs. 1.050 usado Frs. 297.50

nuevo-mint 1 serie \$ 12.— 3 series \$ 25.— 10 series \$ 70.—

usado-used 1 serie \$ 4.— 3 series \$ 8.—

SERVICIO

Scott N.ºs 328, 329, 330, 331, 332 mint \$ 6.60 used \$ 2.20

Yvert N.ºs 20, 21, 22, 23, 24, nuevos Frs. 400 usados Frs. 71.25

DEL ESTADO

nuevo-mint 1 serie \$ 12.— 3 series \$ 25.—

usado-used 1 serie \$ 2.50

Argentina

a	1928-5c to 3p60, 10 values, comp. (Scott 101-19 \$ 20.00)	\$ 6.00
b	1930-Zepp. blue surcharge complete set (Scott \$ 23.00) série azul	» 12.00
c	1930-Zepp. green surcharge, not the 1.80-Scott \$ 11.50	» 3.50
d	1930-Zepp. 20, 20, 50, 50, 90c, 1p. blue, Scott \$ 18.00	» 6.00
e	1930-Zepp. complete 10 varieties, cheapest price in the world	» 35.00

Bolivia

f	1930 Zepp. 5, 10, 15, 25, 50c (Scott # 311, 312, 314, 315, 316 \$ 23.00)	\$ 6.00
g	same set but some values a little off centered, algunos mal centrados	» 5.00
h	Zepp. 5, 10, 15, 25, 50c and 1 Bol. inverted surcharges, sobr. invert.	» 200.00
i	Zepp. 5, 10, 15, 25c and 1 Bol. purpurines, (Scott \$ 250.00)	» 125.00
j	Zepp. 1 Bol. light gold or deep gold overprint, off centered, 1 Bol. sobrecarga oro de la serie normal o purpurina, mal centrado	» 20.00

Prices on request for trial colours, and other errors. Solicite precios para errores de color y otros errores.

Chile

l	1928-Testart set 40c-2p, 5 var. mint (Yvert frs. 2,200.—)	\$ 36.00
m	1928-31 complete with 3 and 6 pesos and all var.- série completísima	» 33.00

Méjico

n	1929-Aviation week 20 and 40c Semana Aviación 20 y 40 cts.	» 5.00
o	Aviación «Oficial» 25c Yvert N.ºs 1, 2, 2ª Frs. 325.—3 sellos	» 4.50
p	Congreso Postal série en negro valor Campión Frs. 22,250.00	» 340.00
q	20c aviation week «Oficial» 20c semana aviación sobr. «Oficial»	» 0.25

Solicite precios por todos los otros sellos aéreos de Méjico.

Paraguay

r	1929 2.85 5.65 and 11.30 (Scott 400-2 \$ 2.50) Yvert 1/3 frs. 55.00	» 0.75
s	1930 10c al 10p Yvert N.ºs 25/33 Frs. 650.75 bien centrados	» 5.00

Perú

t	1927 50c lilac second printing, segundo tiraje Scott \$ 12.—	» 4.00
u	same with inverted overprint, Champion Frs. 5,000.—	» 45.00

Tengo en stock los sellos aéreos de Austria, Brasil, Canadá, Costa Rica, Cuba, Checoslavaquia, Dantzig, Ecuador, Francia, Guatemala, Honduras, Hungría, Italia, Nicaragua, Panamá, Salvador, Uruguay y Venezuela.

DISCOUNT For dealers: On items marked b, c, d, f, g, m, n, o, q, r, s, t, l can give 10% discount ordering 10 or more stamps or sets. Las series correspondientes a las letras arriba marcadas, tienen el 10% de descuento cuando se piden 10 o más sellos o series. No discount for dealers when ordering less than 10 sets. Please do not ask discount.

Tengo libretas arregladas con sellos únicamente de aviación a precios netos, marcados en la moneda que se solicite. Más de 500 diferentes sellos.

Chile Air Post Stamps according Scott 1931

(prices are US. dollars-precios son en dollars)

1928 Regular Issues
of 1915-28
Surcharged
in black,
red or blue.



Emisiones Postales
de 1915-28
Sobrecargadas
en negro,
lacre o azul.

		UNW MKD.		Scott		My Price	
		Perf. 13½ × 14½ 14		mint-used		mint-used	
601	A39	20c	brown orange & black (B).....	20	20	10	10
602	A55	40c	dark violet & black (R).....	20	20	10	10
603	A43	1p	green & black (B1).....	40	40	20	20
604	A44	2p	vermilion & black (B1).....	75	75	30	20
605	A45	5p	olive green & black (B1).....	1.75	1.75	70	40
606	A46	10p	orange & black (B1).....	4.00	4.00	3.00	3.00
Types of 1915-25 Issue Inscribed «Correos de Chile» Wmkd.							
Small Star in Shield, Multiple. (215)							
607	A40	25c	deep blue & black (R).....	15	15	4	4
608	A41	30c	brown & black (B).....	20	20	5	3
609	A42	50c	dark green & black (R).....	30	30	14	5
With Additional Surcharge of New Value. Wmkd.							
Small Star in Shield, Multiple (215)							
610	A52	3p	on 5c deep blue (R).....	10.00	10.00	4.00	4.00
UNW MKD.							
611	A50	6p	on 10c deep blue & black (R).....	50.00	50.00	26.00	26.00
1929 Perf. 14							
612	A46	10p	orange & black (B).....	3.25	3.25	1.35	1.35
Stamp or Regular Issue of 1928-29 Surcharged for Air Post as in 1928 Inscribed «Correos de Chile» Wmkd.							
Small Star in Shield, Multiple. (215) Perf. 13½ × 14½							
613	A39	20c	orange red & black.....	4		3	2
1929 Type of Regular Issue of 1915-25 Surcharged for Air Post as in 1928. Perf. 14.							
615	A43	1p	green & black (B1).....	35		14	6
				71.59		36.15	35.55
601/15	complete set, serie completa.....					33.00	33.00
	in blocks of four, en cuadritos.....					130 00	
	in blocks of ten, en 10 juntos cada tipo.....					300.00	

Cash with the order or C. O. D. to any Bank. I have the stamps. Have you the money?

VICTOR VARGAS V. :: CONCEPCION (Chile).

THEODORE CHAMPION

PARIS

PERITO Y EDITOR

13, RUE DROUOT

PARIS

ESTÁ EN VENTA
LA 35.^a EDICIÓN DEL

Catálogo
Yvert & Tellier-Champion

PARA 1931

PRECIO:

Fcos. 48,90 franco de porte

Lo completan, poniéndole al día, los suplementos del BULLETIN MENSUEL, que, además de la Crónica de Novedades, publica informaciones filatélicas inéditas, así como lista de OCASIONES a precios muy ventajosos.

Precios de subscripción a dicho BULLETIN: Fcos. 10.— por los doce suplementos.

THEODORE CHAMPION

PARIS

PERITO Y EDITOR

13, RUE DROUOT

PARIS